

Letno poročilo
Uršulinskih dekliških šol
v
Ljubljani.

Izdalo šolsko vodstvo na konci šolskega leta
1893/94.

Jahresbericht
der
Ursulinen-Mädchen-Schulen
zu
Laibach.

Veröffentlicht von der Schulleitung am Schlusse des Schuljahres
1893/94.

Verlag der Ursulinen-Mädchen-Schulen in Laibach.
Druck von Rud. Millitz.

Letno poročilo
Uršulinskih dekliških šol
v
Ljubljani.

Izdalo šolsko vodstvo na konci šolskega leta
1893/94.



Jahresbericht
der
Ursulinen-Mädchen-Schulen
in
Laibach.

Veröffentlicht von der Schulleitung am Schlusse des Schuljahres
1893/94.



Verlag der Ursulinen-Mädchen-Schulen in Laibach.
Druck von Rud. Millitz.

Obseg: — Inhalt:

I. Uršulinski red in njegovo delovanje v Avstriji.

II. Šolska poročila.

1. Otroški vrtec.
2. Vnanja osemrazredna dekliška ljudska šola.
3. Slovenska meščanska dekliška šola.
4. Innere achtclassige Mädchen-Volks-Schule.
5. Deutsche Mädchen-Bürger-Schule.
6. Slovenska višja gospodinjska šola.

Naznanila o začetku novega šolskega leta 1894/95. — Mittheilungen den Beginn des neuen Schuljahres 1894/95 betreffend.

I.

Uršulinski red in njegovo delovanje v Avstriji.

(Kratka zgodovinska črtica.)

Slavni Führih je naslikal prelepo sliko, ktera se po nekodi vidi: Kristus, Božji prijatelj otrok, sedi na častitljivem sedežu in ljubeznjivo razprostira roke proti otročičem, ki se zbirajo pred sedežem Njegovim. Sv. Angela in njene hčere, kot duhovne matere pa k Njemu vodijo otročiče, držeče v rokah cvetličice, znamenja čednostij in malih zatajevanj, da jih Zveličarju darujejo.

Kdo ne vidi v tej sliki duhovitega umetnika plastično vpodobljeno delovanje sv. Angele in njenih hčerâ, delovanje uršulinskega reda?

Skromen, neznaten je bil pričetek tega reda. Ustanoviteljica mu je sv. Angela Merici, rojena dne 21. marca 1474 v mestu Desenzano, ob južnozahodnem bregu Garda jezera na Laškem, duša čistega srca, ki je nase popolnoma pozabila in le na reve svojega bližnjega gledala. Ni moj namen tukaj na dolgo in široko opisovati silno podučno bogoljubno življenje te od Boga izvoljene device, ktere se je Božja previdnost poslužila, da je grozni spridenosti in bedi, v ktero je svet pahnila nesrečna reformacija, v uršulinskem redu postavila nasproti živih vzgledov junaških čednosti, ter ubogemu človeštvu, osobito ubogi ženski mladini pripravila varno zavetje. Omenjam le, da je sv. Angela v mestu Brešiji (Brescia) l. 1530. okrog sebe zbrala prve svoje tovarišice, 12 najbolj čednostnih devic imenovanega mesta. Ta mala družbica je pod Božjim varstvom rastle in leta 1535. štela je 28 udov. V dan sv. Katarine dne 25. novembra 1535 so te prve Uršulinke se z obljubami Bogu posvetile, tedaj je ta dan dan ustanovitve uršulinskega reda. Uršulinke se imenujejo, ker je sv. Angela sv. Uršulo si v pomočnico izbrala, ktera se ji je večkrat prikazala. Čerkveno potrdil je ta red papež Pavel III. l. 1537. Tri leta potem, dne 27. januarja 1540 je sv. Angela umrla. Od nje vstanovljen red pa je po modrih pravilih in vodilih, prelepi oporoki sv. Angele, se čvrsto razvijal in rastle ter v kraljestvu Božjem na zemlji v kratkem postal prelepo košato drevo.

Razširjal se je uršulinski red najpoprej po Laškem in to tako urno, da ko so na povabilo sv. Karola Baromeja, nadškofa Milanskega l. 1568. prve uršulinke prišle v Milan, je v malo letih samo v škofiji Milanski red štel v 18 hišah 600 uršulink.

Ne bom opisoval, kako se je red iz Laške naglim korakom razširjal po Francoskem, Španskem, Portugalskem, Angleškem, Nemškem, po Belgiji in vseh Evropskih deželah; tudi preskočim njegovo razširjanje po vsih drugih delih sveta, po Ameriki, severni in južni, po Afriki, Aziji, da celo v daljni Avstraliji se je nastanil. Preidem na našo širjo domo-

vino Avstrijo in to tudi le na Avstrijo tostran Litave. Nekoliko črtic samo želim v naslednjem podati o razširjanji uršulinskega reda in njegovem delovanji v Avstriji.

Lüttich, staro častljivo mesto na Westphalskem, kjer je bil prvi škof slavni sv. Hubert, ima zaslugo, da je iz svojega samostana poslal prve uršulinke v Avstrijo in sicer naj poprej v Prago okrog leta 1650. Grof Lamboy in njegova pobožna soproga Sybilla sta z žalostjo gledala veliko revo, katero je čez lepo češko deželo prinesla 30letna vojska; hotela sta nesrečni deželi pomagati ter pripomoči do prave reforme ali pravega zboljšanja, za kakoršno si je tedaj ravno prizadeval Tridentinski cerkveni zbor. Menila sta ta namen naj boljše in naj gotovejše doseči, če poskrbita za vzgojo pobožnih prav krščanskih ženâ. Ker sta svojo hčerko izročila v odgojo uršulinkam v Koloniji (Cöln), sta imela dovolj prilike, opazovati in spoznavati, kako te redovnice mladino vzgojujejo. Prepričala sta se, da bosta svoj namen naj bolje dosegla ter domovini svoji naj bolje pomagala, če ustanovita uršulinski samostan. Pripravila sta jim zato hišo blizu nadškofijske palače v Pragi in Lüttich jim je poslal 6 svojih sestra. Sprejem, kakoršnega jim je pripravila zlata Praga, spričuje dovolj, koliko spoštovanje so uršulinke že vživale in to v naj višjih krogih. Ljudstvo, mestno starešinstvo, plemstvo in duhovstvo, vse je njihov prihod pozdravljalo in slavilo kot veselo dogodbo, velike pomembe za obeni blagor češke. Nadškof kardinal Harrach sam je poslal ponje svoj voz ter jih sprejel s častjo, s kakoršno se knjeginje sprejemajo. Tako so prišle Uršulinke v Avstrijo in precej v Pragi pričele svoje blagovito delovanje za vzgojo ženske mladine.

Takrat v Pragi bivajoča cesarica Marije Eleonora, soproga Ferdinanda III., se je zelo zanimala za to novo vstanovo, ter je svojega spovednika poslala k uršulinkam, da naj jim sporoči njeno posebno naklonjenost. Ta dokaz cesarske milosti in naklonjenosti, kterega je tukaj slavno vladajoča hiša habsburška prvič dala hčeram sv. Angele, ponavljal se je odslej prav velikokrat in to tako, da ni bil samo neizrečeno časten za red sv. Uršule, ampak da je postal tudi jako pomenljiv za njegovo razširjanje in njegovo delovanje po avstrijskih deželah. Avstrijski slavni vladarji in njihove pobožne, bogoljubne, često svete soproge so si za vstanovitev, ohranitev in pomnožitev uršulinskih samostanov pridobili tolikih zaslug, da se lahko reče: uršulinski red v Avstriji je jedna izmej premnogih onih pobožnih naprav, ktere so plemeniti knezi habsburški v svojih državah v blagor podložnim vstanovili ter krepko podpirali. Pod varstvom cesarskim došle so uršulinke v Avstrijo, često naravnost od teh visoko plemenitih vladarjev podpirane, so si zidale samostane, in pod tem najvišjim varstvom izvršujejo do te ure svoj apostolat pri tisočih hčerâ velike avstrijsko-ogerske monarhije.

Uršulinke v Pragi, komaj dobro vstanovljene, že so tako blagodejno delovale v zunajni šoli kakor tudi v penzjonatu (notranji šoli), da stara kronika njihova pravi: vsak dan prinesel je novih gojenk, ki so bile večinoma iz prvih plemenitih družin češke dežele. Zaslovelo je to delovanje kmalo tudi na Dunaj in ni trpelo dolgo, že se je sploh zaželelo, naj bi hčeram prestolnega mesta ne odtegovali dobrot, ktere že vživajo v Pragi. Cesarska mati sama Eleonora, vdova Ferdinanda II., hotela je imeti zaslugo, da bi ženski mladini Dunajski preskrbela tako izvrstnih učiteljic in tako pobožnih vzgojiteljic.

Toda visoka gospa svojega lepega namena ni mogla sama zvršiti, prekmalo je umrla. Izročila je pa izvršitev svoje srčne želje svoji sinahi, že zgoraj imenovani cesarici Mariji Eleonori, koja se je tudi podvigala predrago ji naročilo spolniti. Obemnila se je v Lüttich ter prosila za nekatere uršulinke, ki naj bi postale podlaga prelepe slavne stavbe, uršulinskega reda v Avstriji. Cesar Leopold I., njeni sin, poslal je redovnicam s potnim listom 200 zlatov denarja za na pot. Konec julija 1660 poslovilo se je iz Lütticha 6 uršulink na čelu jim M. Marija Aleksija, rojena baronica Jonghie. Čez Prago so popotovale, kjer ste se jim še dve pridružili. Na Dunaju so jih sprejeli z veliko častjo, cesarica je poslala po nje svoje cesarske vozove in precej pri prvi audijenci, koja je trpela dve uri, jim je obilno pokazala, kako jim je naklonjena. Tudi nadškof sprejel jih je z veliko ljubeznijo, ter obljubil, da jim hoče biti oče in varih. Tako so uršulinke prišle na Dunaj. Precej odprle so šole, ki so se kar napolnile z otroci, in v penzjonat so hitele hčere avstrijskega plemstva, iz med kterih so premnoge tudi v samostan vstopile. Veliko krasno samostansko poslopje z lepo cerkvijo se je pozidalo, ktero je še dandanes izmed najlepših samostanov uršulinskega reda. Njegove prebivalke so si v teku časa pridobile veliko zaupanje, ljubezen in hvaležnost cesarskega mesta, kteremu so tisoče in tisoče hčera vzgojile.

Vse druge naselbine uršulink po Avstriji s prav majhnimi izjemami so se vršile neposredno ali posredno z Dunaja in Prage. Tako so leta 1670 došle uršulinke z Dunaja v Celovec, l. 1672 v Gorico, l. 1686 v Gradec. Iz Celovca l. 1695 v Solnograd, l. 1702 iz Gorice v Ljubljano, l. 1782 iz Gradea v Loko. — Kod so po Avstriji zdaj uršulinke in kako delujejo, najbolje kaže šematizem ljudskega šolstva v Avstriji (Schematismus des österreichischen Volksschulwesens). Dobil sem v roke šematizem iz leta 1890, in tam najdem naslednje zanimive podatke:

Uršulinke so in imajo

na Dunaju 2 trirazredni meščanski in 2 petrazredni ljudski šoli,
 v Lincu 2 sedemrazredni ljudski šoli,
 v Solnogradu 1 sedemrazredno ljudsko šolo,
 v Gradcu 1 šestrazredno ljudsko šolo,
 v Celovcu 2 ljudski šoli (1 osemrazredno, 1 petrazredno),
 v Ljubljani 2 osemrazredni ljudski šoli,
 v Škofji Loki 2 ljudski šoli (1 petrazredno, 1 šestrazredno),
 v Gorici 1 šestrazredno ljudsko šolo,
 v Inomostu 2 meščanski šoli (1 trirazredno in 1 osemrazredno),
 v Brunecku 1 štirirazredno ljudsko šolo,
 v Pragi 1 sedemrazredno ljudsko šolo,
 v Kutni Hori 1 meščansko in ljudsko šolo 8 razredov,
 v Arnau 1 šestrazredno ljudsko šolo,
 v Grulichu 1 osemrazredno ljudsko šolo,
 v Olomucu 1 trirazredno meščansko šolo, 1 petrazredno ljudsko šolo,
 v Krakovu v Galiciji 1 šestrazredno ljudsko šolo,
 v Tarnowu v Galiciji 1 osemrazredno ljudsko šolo,
 v Freiwaldau v Šleziji 1 trirazredno meščansko šolo in 1 petrazredno ljudsko šolo.

Po teh krajih naše mile Avstrije deluje uršulinski red, — in koliko deluje! Samo samostan Dunajski je podučeval že 153.000 otrok; naš domači samostan ljubljanski le od l. 1820. nad 500.000 otrok. Pač lahko razumemo zdaj, kako vzvišeno je razumel delovanje uršulink začetkoma imenovani umetnik Führich. Uršulinke res ubogo mladino rešujejo in vodijo h Kristusu, in nikdar ne moremo zadosti hvaležni biti neskončno dobrotljivemu Bogu, ki je našim časom podelil tako delavni in za blagor ženske mladine skrbni red uršulinski. Zato tedaj naj puhti proti nebesom iskrena zahvala ob enem pa srčna želja in prošnja:

Red Uršulinski
Vivat, floreat, crescat!

Rok Merčun,
katehet.

Dostavek o meščanskih šolah v Avstriji.

Ker je v tem spisu večkrat omenjeno, da imajo uršulinke sem ter tje že meščanske šole, in ker se je taka tudi v naši beli Ljubljani v uršulinskem samostanu že osnovala ter se s prihodnjim šolskim letom 1894/95 odpre, pogledjmo še po zgoraj omenjenem šematizmu (Schematismus des österreichischen Volksschulwesens) z l. 1890, kako je z meščanskimi šolami v Avstriji:

Cela Avstrija to stran Litave je imela l. 1890 18576 ljudskih šol, — med temi je bilo meščanskih šol 477, ki se po posameznih deželah naslednje razdelé:

	mej 1675 šolami	115 meščanskih šol,
Niže Avstrijska	539	8
Zgornje Avstrijska	177	2
Solnograška	861	7
Štirsko	364	2
Koroška	340	1
Kranjska	58	4
Trst in okolica	215	nobene
Gorica in Gradiška	170	nobene
Istrija	1531	4
Tirolska	206	1
Vorarlberška	5279	220
Češka	2366	74
Moravska	535	14
Slezija	3635	18
Galicija	305	1
Bukovina	320	6
Dalmacija		

Največ tedaj ima meščanskih šol češka, namreč 220. V naših sosednjih deželah so meščanske šole, v Štirski v Gradcu 5 meščanskih šol, 2 za dečke, 3 za deklice, v Mariboru 1 meščanska šola za deklice, v Leobnu 1 meščanska šola za deklice. Na Koroškem ste le v Celovcu 2 meščanski šoli 1 za deklice, 1 za dečke. V naši Kranjski 1 za dečke v Krškem. V Trstu so 4 meščanske šole, 1 za dečke, 3 za deklice. V Dalmaciji so meščanske šole za dečke, 1 v Korčuli, 1 v Hvaru, 1 v Makarski, 1 v Dubrovniku, 1 v Šebeniku in 1 meščanska šola za deklice v Zadru.



SLAVOVITICA

SVETI ANGELI.

1.

Sveti Angeli donijo
Strune moje naj glasno;
Mater sveto jo slavijo,
Pesem hvalno ji pojo!
S kori angelski raduje
V raji se pri Jezusu,
Svoje hčere izročuje
Gori milemu Bogu.

2.

Angel si svetnica bila
Že na zemlji žive dni,
Čednost Tvoja je svetila
Kot se limbar čist blišči.
Da za Jezusa bi vnela,
Pridobila za Boga,
Duše da bi vse otela,
Si želela iz srca.

3.

Mladi rod da bi rešila
Zmot in zapeljivih rok,
V sveti cerkvi vstanovila
Red za blagor si otrok.
Hčeram svojim izročila
Za mladino skrb si ti,
Sveto Uršulo 'zvolila,
Da vsem Tvojim v bran stoji.

4.

Sveta Angela! oj bodi
Mati zvesta hčeram ti;
Vselej svoje skrbno vodi,
Da se ktera ne zgubi.
Varuj male izročene
Tvojim hčeram Angela;
Ne zapusti njih nobene
Varuj jih še sred' sveta!

M. Stanislava.

II.

Šolska poročila

koncem šolskega leta 1893/94.

V uršulinskem samostanu v Ljubljani so minulo šolsko leto 1893/94 bili 4 razni učilni zavodi za deklice, namreč otroški vrtec, vnanja osemrazredna in notranja osemrazredna ljudska šola in višja gospodinjska šola. S prihodnjim šolskim letom 1894/95 odpre se tudi še slovenska dekliska meščanska šola, kot vnanja in nemška dekliska meščanska šola, kot notranja šola.

O otroškem vrtcu in vsaki teh šol posebej slede poročila.

A. Učiteljsko osebje.

V vseh imenovanih uršulinskih dekliskih šolah v Ljubljani podučujejo na tanko po postavno predpisanih učnih črtežih izprašane in od šolskih oblasti potrjene učiteljice iz reda sv. Uršule pod vodstvom prednice samostanske častite gospe Matere Antonije Murgel.

Veronauk je minulo šolsko leto 1893/94 v notranji šoli v prvih 4 ih razredih učil prečast. gosp. zlatomašnik nunski spovednik Monsignor Mihael Potočnik, v štirih višjih razredih pa častiti gospod Valentin Eržen, duhovni pomočnik pri sv. Petru. V osemrazredni vnanji ljudski in v višji gospodinjski šoli je podučeval katehet č. g. Rok Merčun.

B. Letopis.

Šolsko leto 1893./94. se je pričelo za vse zgoraj omenjene Uršulinske šole v ponedeljek dne 18. septembra 1893 s slovesno sv. mašo v čast sv. Duhu v domači samostanski cerkvi. Dne 16. septembra so se učenke vpi-sovale in v torek dne 18. septembra bil je reden pouk.

Začetek tega šolskega leta je bil za Uršulinsko šolo práv srečen in vesel, ker je šola pridobila 6 novih prav vrlih učnih moči. Po dostanih zrelostnih izpitih na tukajšnjem c. kr. učiteljšču, so namreč na Rožnovensko nedeljo dne 1. oktobra 1893 v samostan vstopile ter dne 12. oktobra bile slovesno preoblečene naslednje častite gospodičine: Klump Jakobina iz Ljubljane, je dobila samostansko ime S. Ignacija; Kos Franja iz Kranjske gore, S. Skolastika; Lebar Marija z Brda pri Kamniku, S. Hildegardis; Omejec Marija iz Ljubljane, S. Ferdinanda; Suchy Marija iz Kamnika, S. Florijana; Blažon Marija iz Begunj pri Cerknici, S. Celestina. Z njimi je bila preoblečena tudi lajka Katarina Stofla iz Volčjega grada pri Komnu, S. Marta. Ginjive obrede je v odsotnosti njegove ekscelence milostljivega gospoda

knezoškofa spodbudno in častiljivo izvrševal visoko častiti milostljivi gospod stolni prošt dr. Leonard Klofutar. Dobrotljivi Bog povrni visokemu gospodu njihov trud, novim častitim gospem Sestram učiteljicam pa daj v novem stanu prav obilo duhovnega veselja do skrajne starosti in prav obilo blagoslova v šoli v delovanji za ljubo mladino!

Druge cerkvene in šolske svečanosti minulega šolskega leta 1893/94 so bile: V sredo dne 4. oktobra 1893 smo obhajali god Nj. Veličanstva presvetlega cesarja Frančiška Jožefa I., v soboto dne 18. novembra 1893, ker je bila dne 19. novembra nedelja, god Nj. Veličanstva presvetle cesarice Elizabete. Obojni ta slehernemu zvestemu Avstrijcu pomenljivi ljubi dan je šolska mladina praznovala s sv. mašo v Uršulinski cerkvi, po kateri je iz srca navdušeno zapela cesarsko himno. Oba dneva sta bila pouka prosta. Praznovali smo nadalje samostanska praznika sv. Uršule dne 21. oktobra in sv. Angele dne 31. majnika, in praznik sv. Alojzija, variha šolske mladine, dne 21. junija. Ta praznik je bil letos sicer v četrtek, ali učenke so rade prihitele pred okinčano podobo sv. Alojzija v Uršulinsko cerkev, kjer je č. gospod katehet Rok Merčun imel pridigo o sv. Alojziju in sv. mašo. Vrh naštetih svečanili dni so učenke vseh Uršulinskih šol skupaj od 1. majnika počenši do konca šolskega leta v domači samostanski cerkvi imele vsakdanjo šolsko sv. mašo, pri kateri je notranja šola oskrbovala orgljanje in petje.

Pri sv. birmi je bilo to leto iz vnanje šole 79 učenk, iz notranje 22. Prvo sv. spoved jih je opravilo iz vnanje šole 90, iz notranje 22 učenk. Prvo sv. obhajilo pa je dne 26. aprila in 2. maja v samostanski domači cerkvi prejelo iz vnanje šole 88 in iz notranje 20 učenk.

O napredku v Uršulinskih šolah prepričala sta se oba gospoda nadzornika. Podučevanje v kerščanskem nauku nadzoroval je preč. gosp. kanonik Andrej Zamejic v vnanji šoli dne 13. in 14. novembra in 8., 9. in 11. junija, v višji gospodinjski šoli vse tri razrede dne 30. majnika in dvakrat v notranji šoli.

C. kr. okrajni šolski nadzornik, blagorodni gospod prof. Frančišek Levec je nadzoroval otroški vrtec dne 16. maja 1894, in vnanjo šolo dne 29. novembra 1893, potem 11., 16., 18., 25. in 28. maja in 4., 8., 9. in 15. junija 1894. Inspekcijsko konferencijo z učiteljstvom imenovanih dveh zavodov je imel dne 6. julija 1894. Notranjo šolo pa je nadzoroval 9., 11. in 30. aprila, in 7., 8. in 9. maja 1894 in višjo gospodinjsko šolo dne 25. junija 1894. Inspekcijsko konferencijo za notranjo šolo, pri kateri so bile tudi učiteljice višje gospodinjske šole, je imel gospod nadzornik dne 7. julija 1894. — Mej letom pa je učiteljstvo vseh uršulinskih šol v domačih učiteljskih konferencah obravnavalo šolske zadeve.

Dne 3. julija dopoldne obiskal je uršulinsko vnanjo in notranjo šolo visokorodni gospod deželni predsednik baron Hein. Z velikim zanimanjem je bil visoki gospod pričujoč pri poduku v treh razredih vnanje in dveh razredih notranje šole ter odhajajoč je prednici samostanski, voditeljici Uršulinskih šol, izrekel svoje priznanje in popolno zadovoljnost.

Visoko c. kr. ministerstvo za uk in bogočastje je uslišalo prošnjo vodstva uršulinskih šol ter glasom razpisa z dne 16. marca 1894, št. 2388 dovolilo, da se s prihodnjim šolskim letom 1894/95 odpre v Uršulinskem samostanu v Ljubljani vnanja dekliška meščanska šola s slovenskim jezikom in notranja dekliška meščanska šola z nemškim učnim jezikom. Dotična učna črteža sta odobrena razpisom vis. c. kr. ministerstva

z dne 16. marca 1894 št. 2388, in c. kr. deželnega šolskega sveta z dne 30. marca 1894, št. 797 in sicer črtež za slovensko meščansko šolo je ves odobren, uni za nemško pa s to pripombo, da je učni jezik nemški, pa slovenščina je za učenke slovenske narodnosti obvezni predmet in da jim je na prosto voljo dano, tudi veronauka se v slovenskem jeziku učiti.

Navedenemu potrjenju vis. c. kr. ministerstva za uk in bogočastje in vis. c. kr. deželnega šolskega sveta dodal je slavni c. kr. mestni šolski svet razpisom z dne 27. aprila 1894 št. 230 določila, da naj se začetkom šolskega leta 1894/95 na obeh osemrazrednicah uršulinskih otvori I., začetkom šolskega leta 1895/96 II. in začetkom šolskega leta 1896/97 III. razred deklinške meščanske šole.

Z začetkom šolskega leta 1896/97 se dosedanja vnanja osemrazredna deklinška ljudska šola razdeli v vnanjo petrazredno deklinško ljudsko šolo in v vnanjo trirazredno deklinško meščansko šolo z slovenskim učnim jezikom. Ravno tako začetkom istega šolskega leta 1896/97 se dosedanja notranja osemrazredna deklinška ljudska šola razdeli v notranjo petrazredno deklinško ljudsko šolo z nemško-slovenskim učnim jezikom in v notranjo trirazredno deklinško meščansko šolo z nemškim učnim jezikom, in nadzorovanje poslednje bo izročeno c. kr. nadzorniku za nemške ljudske šole v šolskem okraju ljubljanskega mesta.

Korak je tedaj storjen, deklinška meščanska šola je ustanovljena. Bog daj prav obilno blagoslova!

Zdravstveno stanje učenk v minulem šolskem letu 1893/94 je bilo pri tolikem številu učenk v občje dokaj ugodno. Umrle so nam tekom leta v vnanji šoli 3 prav pridne učenke: Prijatelj Julija iz II. b razreda dne 11. svečana 1894, Šivic Marija iz III. b razreda marljiva in dobra deklica dne 6. junija 1894 in Walla Josefa iz III. a razreda dne 13. junija 1894. V notranji šoli pa zelo pridna učenka III. razreda Amanda Karlin. Naj jim te le vrstice veljajo v spomin. Bog pa jih sprejmi dobrotno med angeljčke svoje!

Hvaležno zabeležiti nam je še preblage dobrotnike naše šolske mladine: Kranjska hranilnica darovala je 200 gld. Dobri Miklavž se je tudi oglasil in skrivaj pustil razne obleke za revne učenke. Dne 22. decembra ob 11 ih je bilo obdarovanih 33 ubožnih učenk vnanje šole, k čemur so veliko pripomogle pridne gojenke notranje šole, ki so same sebi marsikak krajcerček pritrnale, samo da so ubogim deklicam naredile to veselje. Ob 4 ih popoldne istega dne 22. decembra 1893 pa je bilo obdarovanih v šoli 20 revnih učenk vnanje šole z prelepimi darili, ktere jim je pripravil odbor plemenitih gospâ in gospodičin, na čelu jim blagorodna gospa soproga cesarskega svetnika Murnik. To obdarovanje se je v Ljubljani vršilo že nad pet in dvajset let in sicer prejšna leta v čitalnici, potem v redutni dvorani. To leto pa, žal, je duša blazega podjetja plemenita gospa Murnik-ova hudo obolela, zato so bili otroci obdarovani kar po šolah. V naši šoli smo za to obdarovanje pripravili malo šolsko slovesnost z govorom in petjem, k kteri so prišle od gospejnega odbora, gospa prof. Bartl, gospa Premk-ova, gospodična Klein-ova. Ko hvaležno opisujemo to dobrotlost gospâ in gospodičin ljubljanskega mesta, s katero so že toliko let razveseljevale ubožno mladino raznih ljubljanskih šol, napravljaje jim tople obleke in drugih potrebnih reči, ter vsem dobrotnikom in dobrotnicam naše ljube mladine iz srca kličemo: stoterni Bog plačaj!

Žal, da one, ki je bila načelnica toliko blagemu poslednje opisanemu podjetju ni več med nami, — gospe Murnik-ove, ktera je na stotine revnih

otrok oblekla, ni več! Njena dobrodelna roka že počiva! Dne 21. marca 1894 smo jo spremili na pokopališče ljubljansko. Naj ji dobronljivi Bog gori v svetih nebesih vse obilno povrne, kar se je trudila za blagor revne šolske mladine! Večna luč naj ji sveti! Naj v miru počiva!

Sklepajoč letopis še omenjamo, da so učenke tekom leta štirikrat dobile šolska naznanila, na zadnje v soboto dne 14. julija 1894, ko se je z slovesno zahvalno sv. mašo šolsko leto 1893/94 sklenilo.

C. Važnejši ukazi in odredbe šolskih oblastev.

Razpis vis. c. kr. deželnega šolskega sveta z dne 1. vel. srpana 1893. št. 1810 razglašča razpis vis. c. kr. naučnega ministerstva z dne 25. malega srpana 1890 št. 15090, s katerim se ukazuje pri petji in na orgljah uvesti muzikalno normalno vglasbo.

Dopis c. kr. mestnega šolskega sveta z dne 13. vel. srpana 1893 št. 409, pozivlje vodstvo, dati pojasnila o nameravani notranji in vnvanji dekliški meščanski šoli in njenem vodstvu.

Razpis c. kr. deželnega šolskega sveta z dné 23. vel. srpana 1893 št. 1981 pozivlje šolsko vodstvo, da se otroci opozarjajo na strupene barve.

Razpis c. kr. mestnega šolskega sveta z dné 29. vel. srpana 1893 št. 430 a) naroča šolskemu vodstvu sestaviti statistični izkaz o nrayno-zanemarjenih šolskih otrocih od 3 let; b) opozarja šolsko vodstvo, da se bodo v prihodnji deželni razstavi tudi razstavili pisмени izdelki ljudsko-šolskih otrók; c) določuje red za šolske naloge in korekture.

Razpis c. kr. deželnega šolskega sveta z dné 8. kimovca 1893 št. 2178 predpisuje nove šolsko-uradne tiskovine.

Razpis vis. c. kr. deželnega šolskega sveta z dne 16. kimovca 1893. št. 1990 dovoljuje vodstvu na meščanski šoli, če jo bo visoko c. kr. naučno ministerstvo dovolilo, odpreti prosti tečaj za pouk v francosčini.

Okrožnica c. kr. mestnega šolskega sveta z dné 12. listopada 1893 št. 670 določuje, da naj se to leto god presvetle cesarice Elizabete praznuje dné 18. listopada, ker je dné 19. listopada nedelja.

Razpis c. kr. deželnega šolskega sveta z dné 27. prosinca 1894 št. 216 pozivlje k pokončavanji rjavega hrošča s šolsko mladino.

Razpis c. kr. deželne vlade z dné 8. svečana 1894 št. 1152 in deželnega šolskega sveta z dné 7. vel. travna 1894 št. 1156 razglašata razpis c. kr. naučnega ministerstva z dné 12. prosinca 1894 št. 1302 in ukaz c. kr. finančnega ministerstva z dné 1. mal. travna 1893 št. 2112, s katerima se določujejo kratice za novi denar krono in vinar.

Razpis c. kr. mestnega šolskega sveta z dné 21. mal. travna 1894 št. 184 razglašča okrožnico c. kr. deželne vlade z dné 17. prosinca 1894 št. 991, katera nalaga šolskemu vodstvu, da opazuje otroke gledé nalezljivih boleznij in pričetek kake take bolezni takoj naznani.

Razpis c. kr. mest. šolskega sveta z dne 23. mal. travna 1894 št. 471. naznanja vodstvu, da je vis. c. kr. deželni šolski svet odlokoma dne 16. sept. 1893 št. 1990 učni črtež za pouk v francosčini na nameravani meščanski šoli potrdil.

Razpis c. kr. mestnega šolskega sveta z dne 27. aprila 1894 št. 230 in deželnega šolskega sveta z dne 30. marca 1894 št. 797 naznanja, da je visoko c. kr. ministerstvo za uk in bogočastje glasom razpisa z dne 16. sušca 1894 št. 2388 dovolilo v tukajšnjem uršulinskem samostanu vstanoviti notranjo nemško in vnanjo slovensko dekliško meščansko šolo ter predložene učne črteže z nekterimi premembami in določili potrdilo.

Razpis c. kr. mestnega šolskega sveta z dne 11. junija 1894, naznanja, da je knjiga „Zgodovinske povesti“, spisal Ivan Verhovec, II. stopinja za VII. razred dovoljena, glasom razpisa vis. c. kr. naučnega ministerstva z dne 13. maja 1894 št. 10090.

V odloku c. kr. mestnega šolskega sveta z dne 9. junija 1894 št. 234 se vodstvu izroča od vis. c. kr. deželnega šolskega sveta dne 4. aprila 1894 št. 453 odobreni podrobni „Učni črtež za ženska ročna dela“ ter naroča ta učni črtež s prihodnjim šolskim letom 1894/95 po razredih vvesti.

Okrožnica c. kr. mestnega šolskega sveta z dne 19. rožnika 1894 št. 388 določuje sklep šolskega leta.





I.

Otroški vrtec

pri

Uršulinkah v Ljubljani.



Otroški vrtec

za deklice, združen z vnanjo osemrazredno deklško ljudsko šolo, se je v Uršulinskem samostanu otvoril dne 17. septembra 1884, ter je bil 3 leta le zaseben. S šolskim letom 1887/88 pa je po prizadevanji gospoda župana P. Grasselli-ja, postal javen zavod, kateri šteje vsako leto precejšno število otročičev. Začetkom minulega šolskega leta 1893/94 ostalo je v vrtcu iz prejšnjega leta 16 deklic, na novo vstopilo jih je 40. Ko jih je med letom 9 izostalo, 5 pa še vstopilo, šteje tedaj otroški vrtec na konci šolskega leta 1893/94 skupaj 52 deklic.

V otroškem vrtcu poučuje izprašana vrtnarica uršulinka S. Uršula, pod vodstvom prednice samostanske, častite gospe Matere Antonije Murgel. V pomoč ste bili vrtnarici dani dve hospitantini.

C. kr. okrajni šolski nadzornik, blagorodni gospod prof. Fr. Levec si je vrtec ogledal dne 16. maja 1894 ter ga pri inšpekcijski konferenci dne 6. julija 1894 pohvalil, da je našel v njem vse v prav lepem redu.

Za učiteljico, sobo, učila in dela malih delavk je slavni mestni magistrat minulo leto vložil 250 gld.

Šolsko leto 1893/94 se je v otroškem vrtcu pričelo dne 19. septembra 1893, sklenilo pa dne 14. julija 1894.

Za novo šolsko leto 1894/95 se bodo deklice v otroški vrtec, kakor učenke v drugih šolah, vpisavale in na novo sprejemale dne 15. in 17. septembra 1894.

Kališ Konstancija iz Ljubljane

Kotnik Pavla iz Ljubljane.

Imenik *) Kraljič Mihaela iz Šiske.

malih deklic v otroškem vrtcu koncem šolskega leta 1893/94.

Belič Ivana iz Ljubljane.
 Bolte Rozalija iz Ljubljane.
 Cvetko Ljudmila iz Ljubljane.
 Cvetko Marija iz Ljubljane.
 Fabjančič Ana iz Ljubljane.
 Fazdiga Alojzija iz Ljubljane.
 Fettich-Frankheim Friderika iz Dunaja.
 Herv, ^{derval Rozalija iz Ljubljane.}
 Horvat Marija iz Ljubljane.
 Horv, Hrast Ivana iz Idrije.
 Hras, Jak Pavla iz Ljubljane.
 Jak, ^{derval Rozalija iz Ljubljane.}
 Jereb Franciška iz Ljubljane.

Jergen Jozefa iz Lemberga.
 Kališ Konstancija iz Ljubljane.
 Kotnik Pavla iz Ljubljane.
 Kraljič Mihaela iz Šiske.
 Lavrenčič Zorka iz Postojne.
 Lotrič Jerica iz Ljubljane.
 Ložer Franciška iz Ljubljane.
 Majer Ana iz Ljubljane.
 Majer Jozefa iz Ljubljane.
 Nadrah Ljudmila iz Ljubljane.
 Okorn Albina iz Ljubljane.
 Pavločič Ana iz Ljubljane.

*) Debelo tiskane so pohvaljene.

Pavločič Štefanija iz Ljubljane.
 Potočnik Jozefa iz Ljubljane.
 Pir Julijana iz Ljubljane.
Plesko Marija iz Ljubljane.
 Praprotnik Antonija iz Ljubljane
Prosenec Julijana iz Ljubljane.
Rieder Andreja iz Ljubljane.
 Riolini Franciška iz Ljubljane.
 Rieher Antonija iz Ljubljane.
 Slabina Leopoldina iz Ljubljane.
 Snoj Terezija iz Ljubljane.
 Škofic Magdalena iz Ljubljane.
 Škrl Jozefa iz Ljubljane.
 Šimon Ivana iz Ljubljane.

Šturm Matilda iz Ljubljane.
 Suster Pavla iz Ljubljane.
 Šusteršič Marija iz Ljubljane.
Toplikar Ivana iz Ljubljane.
 Toplikar Marija iz Ljubljane.
Triller Franciška iz Ljubljane.
 Tušer Pavla iz Ljubljane.
Vodušek Marija iz Ljubljane.
 Zakrajšek Marija iz Ljubljane.
 Zdešar Julijana iz Ljubljane.
 Zeliškar Franciška iz Ljubljane.
 Zeliškar Rozalija iz Ljubljane.
Zerer Angela iz Ljubljane.
Zigan Ana iz Vitanja (Stirsko).

Skupaj 52.



I N S T I T U T *

Instituta v Opatovcu, ustanovljen leta 1883/84.

Pavločič Štefanija iz Ljubljane.
 Potočnik Jozefa iz Ljubljane.
 Pir Julijana iz Ljubljane.
 Plesko Marija iz Ljubljane.
 Praprotnik Antonija iz Ljubljane.
 Prosenec Julijana iz Ljubljane.
 Rieder Andreja iz Ljubljane.
 Riolini Franciška iz Ljubljane.
 Rieher Antonija iz Ljubljane.
 Slabina Leopoldina iz Ljubljane.
 Snoj Terezija iz Ljubljane.
 Škofic Magdalena iz Ljubljane.
 Škrl Jozefa iz Ljubljane.
 Šimon Ivana iz Ljubljane.

Šturm Matilda iz Ljubljane.
 Suster Pavla iz Ljubljane.
 Šusteršič Marija iz Ljubljane.
 Toplikar Ivana iz Ljubljane.
 Toplikar Marija iz Ljubljane.
 Triller Franciška iz Ljubljane.
 Tušer Pavla iz Ljubljane.
 Vodušek Marija iz Ljubljane.
 Zakrajšek Marija iz Ljubljane.
 Zdešar Julijana iz Ljubljane.
 Zeliškar Franciška iz Ljubljane.
 Zeliškar Rozalija iz Ljubljane.
 Zerer Angela iz Ljubljane.
 Zigan Ana iz Vitanja (Stirsko).



II.

Vnanja

osemrazredna dekliška ljudska šola

pri

Uršulinkah v Ljubljani.



Vnanja šola

v Uršulinskem samostanu (in ž njo notranja) je najstarejša šola v Ljubljani. Otvorila se je dne 2. julija 1703, tedaj obstoji že celih 191 let. Vsled razpisa vis. c. kr. ministerstva z dne 22. decembra 1871 št. 14774 je zadobila pravico javnosti. Ta šola je sedaj osemrazredna, a l. 1873. je bila še štirirazredna. Z letom 1874/75 postala je pet-, z letom 1879/80 šest-, z letom 1882/83 sedem- in slednjič z letom 1883/84 osemrazrednica. V 13 ih sobah so se učence vnanje šole minulo šolsko leto 1893/94 poučevali. Bila sta namreč do VI. razreda v vsakem razredu po dva oddelka.

Znamenite šolske zadeve in svečanosti ter druge žalostne in vesele dogodke minulega šolskega leta 1893/94 v vnanji šoli opisuje spredaj skupni letopis.

A. Učne knjige za prihodnje šolsko leto 1894/95.

I. razred.

Veroznanstvo: Mali katekizem za ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig, 1894. 8 kr.

Slovenski jezik: Slovenski abecednjak. A. Praprotnik. Tretji natis. Ljubljana, M. Gerber. 1891. 20 kr.

Računstvo: Računica za občne ljudske šole. Prva stopinja. Dr. Fr. vitez Močnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1894. 30 h (vinarjev).

Petje: Slavček. I. Stopnja. A. Nedvêd, samozaložba. 1886. 20 kr.

II. razred.

Veroznanstvo: Kratki katekizem v vprašanjih in odgovorih za ljudske šole ljubljanske škofije. Ljubljana. Blaznikovi nasledniki. 1890. 16 kr.

Slovenski jezik: Prvo berilo in prva slovnica za II. razred 4- in 5 razrednih ljudskih šol. A. Razinger-Žumer. Ljubljana. Ig. pl. Kleinmayr-Bamberg. 1893. 24 kr.

Računstvo: Računica za občne ljudske šole. Prva stopinja. Dr. Fr. vitez Močnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1894. 30 h (vinarjev).

Petje: Slavček. I. Stopnja. A. Nedvêd. Kakor v I. razredu.

III. razred.

Veroznanstvo: Kratki katekizem, kakor v II. razredu.

Slovenski jezik: Drugo berilo in slovnica za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1893. 35 kr.

Nemški jezik: Prvo nemško berilo in prva nemška slovnica. Praprotnik-Razinger-Žumer. Ljubljana. Ig. pl. Kleinmayr-Bamberg. 1892. 35 kr.

Računstvo: Računica za občne ljudske šole. Druga stopinja. Dr. Fr. vitez Močnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1894. 40 h (vinarjev).

Petje: Slavček. II. Stopnja. A. Nedvêd, samozaložba 1892. 20 kr.

IV. razred.

Veroznanstvo: Kratki katekizem, kakor v III. razredu. Zgodbe sv. pisma stare in nove zaveze za ljudske šole. Dr. Schuster-Lesar. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1893. 50 kr.

Slovenski jezik: Tretje berilo za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 40 kr. Slovenska slovnica za prvence. A. Pra-protnik. Ljubljana, R. Milic. 1887. 32 kr.

Nemški jezik: Druga nemška slovnica za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 36 kr. Lehmann's Sprachbuch, II. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1893. 12 kr.

Računstvo: Računica za občne ljudske šole. Druga stopinja. Dr. Fr. vitez Močnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1894. 40 h (vinarjev).

Petje: Slavček. III. Stopnja. A. Nedvěd, samozaložba. 1892. 30 kr.

V. razred.

Veroznanstvo: Kratki katekizem in Zgodbe sv. pisma, oboje kakor v IV. razredu

Slovenski jezik: Tretje berilo za občne ljudske šole, kakor v IV. razredu. Slovenska slovnica za občne ljudske šole. P. Končnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 45 kr.

Nemški jezik: Ullrich, Lesebuch, V. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 46 kr. Lehmann, Sprachbuch, III. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 26 kr.

Računstvo: Računica za občne ljudske šole, Tretja stopinja. Dr. Fr. vitez Močnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1894. 50 h (vinarjev).

Petje: Slavček. III. Stopnja kakor v IV. razredu. Liederquelle. III. Heft. Pammer-Proschko. Linz, M. Quireins. 1892. 12 kr.

VI. razred

vnanje šole prihodnje leto odpade. Se spremeni v I. razred slovenske deklishe meščanske šole.

VII. razred.

Veroznanstvo: Katekizem ali keršanski katoliški nauk. Lesar. Ljubljana, Ničman (Katoliška bukvarna). 1886. 45 kr. Grosser Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag, 1892. 30 kr. Zgodbe sv. katoliške cerkve. Lesar. Celovec, družba sv. Mohorja. 1887. 40 kr. Erzählungen aus der Kirchengeschichte. Wagner. Prag, Tempsky. 1891. 40 kr.

Slovenski jezik: Čitanka Sket-ova. III. del. Celovec, družba sv. Mohorja. 1891. 80 kr. Slovenska slovnica za občne ljudske šole. P. Končnik, Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 45 kr.

Nemški jezik: Kretschmeyer, Deutsches Lesebuch für Mädchen-Bürgerschulen, II. Theil. Prag, Tempsky. 1891. gebunden 95 kr. Lehmann, Leitfaden für den Unterricht in der deutschen Grammatik für Mädchen-Bürgerschulen. Prag, Dominicus. 1892. 94 kr.

Računstvo in oblikoslovje: Fünftes Rechenbuch. Dr. Fr. von Močnik. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag, 1891. 35 kr.

Prirodopisje: Jos. Hubad. Prirodopis. II. del.

Naravoslovje: A. Senekovič. Osnovni nauki iz fizike in kemije. II. del.

- Zemljepisje: Fr. Orožen. Zemljepis. II. Stopnja.
 Zgodovina; Ivan Vrhovec. Zgodovinske povesti. II. del.
 Petje: Foerster. Pevska šola. Wiener Liederstrass, von Joh. Tomaszewitz. Wien und Prag, Temsky. 1893. 65 kr.

VIII. razred.

Veroznanstvo: Katekizem ali keršanski nauk, Grosser Katechismus, oboje kakor v VII. razredu. Liturgika, I. in II. del. Lesar. Ljubljana, Ig. pl. Kleinmayer-Bamberg, 1890. 1 gld. Cultus der katholischen Kirche, Dr. Ant. Wappler. Wien, Braumüller, 1883. 80 kr.

Slovenski jezik: Čitanka Sket-ova. III. del. Slovenska slovnica. P. Končnik, oboje kakor v VII. razredu.

Nemški jezik: Ulrich, Lesebuch VIII. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1890. 52 kr. Lehmann, Sprachbuch IV. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 42 kr.

Računstvo in oblikoslovje: Fünftes Rechenbuch. Dr. Fr. von Močnik. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 35 kr.

Prirodopisje: Rothe. Naturgeschichte. III. Stufe. Wien, Pichler's Witwe und Sohn. 1891. 65 kr.

Naravoslovje. Hofer. Naturlehre für Bürgerschulen. III. Stufe. Wien. Manz. 1891. 32 kr.

Zemljepisje: Seibert. Geographie. III. Theil. Wien, Alfred Hölder. 1892. 45 kr.

Zgodovina: Zeissberg. Geschichte. III. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 34 kr.

Petje: Foerster. Pevska šola. Liederquelle IV. Heft. Pammer-Proschko. Linz, M. Quireins. 1892. 15 kr.

B. Učne knjige, ki so se rabile

Razred	Veroznanstvo	Slovenski jezik	Nemški jezik	Računstvo in oblikoslovje
I.	Mali Katekizem za ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šol. knjig. 1890. 8 kr.	Slovenski abecednik. A. Praprotnik. Tretji natis. Ljubljana. M. Gerber, 1891. 20 kr.	—	Prva računica. Dr. Fr. vitez Močnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 8 kr.
II.	Kratki Katekizem v vprašanjih in odgovorih za ljud. šole. Ljubljana, Blaznikovi nasledniki. 1890. 16 kr.	Prvo berilo in prva slovnica za II. razred 4 in 5 razrednih ljudskih šol. A. Razinger — A. Žumer. Ljubljana, Ig. pl. Kleinmayer-Bamberg, 1893. 24 kr.	—	Druga računica. Dr. Fr. vitez Močnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 12 kr.
III.	Kratki Katekizem, kakor v II. razredu.	Drugo berilo in slovnica za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1893. 35 kr.	Prvo nemško berilo in prva nemška slovnica. Praprotnik-Razinger-Žumer Ljubljana, Ig. pl. Kleinmayer-Bamberg. 1892. 35 kr.	Tretja računica. Dr. Fr. vitez Močnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 13 kr.
IV.	Kratki Katekizem, kakor v III. razredu. Zgodbe sv. pisma stare in nove zaveze za ljudske šole. Dr. Schuster-Lesar. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1893. 50 kr.	Tretje berilo za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 40 kr. Slovenska slovnica za prvence. A. Praprotnik. Ljubljana, R. Milie. 1887. 32 kr.	Druga nemška slovnica za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 36 kr.	Četrta računica. Dr. Fr. vitez Močnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 16 kr.
V.	Kratki Katekizem in Zgodbe sv. pisma, kakor v IV. razredu.	Tretje berilo za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 40 kr. Slovenska slovnica za občne ljudske šole. P. Končnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 45 kr.	Ullrich, Lesebuch. V. Theil. Wien, Schulbücher-Verlag. 1892. 46 kr. Lehmann, Sprachbuch, III. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 26 kr.	Peta računica. Dr. Fr. vitez Močnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 20 kr.

minulo šolsko leto 1893/94.

Prirodopisje	Naravoslovje	Zemljepisje	Zgodovina	Petje
—	—	—	—	Slavček. I. Stopnja. A. Nedved. samozaložba. 1886. 20 kr.
—	—	—	—	Slavček. I. Stopnja. A. Nedved, samozaložba. 1886. 20 kr.
—	—	—	—	Slavček. II. stopnja. A. Nedved, samozaložba. 1892. 20 kr.
—	—	—	—	Slavček. III. Stopnja. A. Nedved, samozaložba. 1892. 30 kr.
—	—	—	—	Slavček. III. Stopnja. A. Nedved, samozaložba. 1892. 20 kr. Liederquelle. III. Hft. Pammer-Proschko. Linz, M. Quireins. 1892. 12 kr.

Razred	Veroznanstvo	Slovenski jezik	Nemški jezik	Računstvo in oblikoslovje
VI.	Katekizem ali keršanski-katoliški nauk. Lesar. Ljubljana, Ničman-Katoliška bukvarna. 45 kr. Zgodbe sv. pisma, kakor v V. razredu.	Čitanka Sket-ova, II del. Celovec, družba sv. Mohorja. 1891. 80 kr. Slovenska slovnica za občne ljudske šole. P. Končnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 45 kr.	Kretschmeyer, Lesebuch für Mädchen-Bürgerschulen. I. Theil. Wien und Prag. Tempsky. 1890. 75 kr. Lehmann, Leitfaden für den Unterricht in der deutschen Grammatik für Mädchen-Bürgerschulen. Prag, Dominicus. 1892. 90 kr.	Fünftes Rechenbuch. Dr. Fr. v. Močnik. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 35. kr.
VII.	Katekizem ali keršanski-katoliški nauk. Lesar. Kakor v VI. razredu. Grosser Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 30 kr. Zgodbe sv. katoliške cerkve. Lesar. Celovec, Družba sv. Mohorja. 1887. 40 kr. Erzählungen aus der Kirchengeschichte. Wagner. Prag, Tempsky. 1891. 40 kr.	Čitanka Sket-ova, III. del. Celovec, družba sv. Mohorja. 1891. 80 kr. Slovenska slovnica kakor v VI. razredu.	Ullrich, Lesebuch VII. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1890. 56 kr. Lehmann, Sprachbuch IV. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 42 kr.	Kakor v VI. razredu
VIII.	Katekizem in Grosser Katechismus kakor v VII. razredu. Liturgika, I. in II. del. Lesar. Ljubljana, Ig. pl. Kleinmayer-Bamberg. 1890. 1 gld. Cultus der kathol. Kirche. Dr. A. Wappler. Wien, Braumüller. 1883. 80 kr.	Obe knjigi kakor v VII. razredu.	Ullrich, Lesebuch VIII. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1890. 52 kr. Lehmann, Sprachbuch IV. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 42 kr.	Kakor v VII. razredu.

Prirodopisje	Naravoslovje	Zemljepisje	Zgodovina	Petje
Prirodopis. Jos. Hubad. I. del. Ljubljana, Ig. pl. Kleinmayer-Bamberg. 1892. 70 kr.	Osnovni nauki iz fizike in kemije. A. Senekovič. I. del. Ljubljana, Ig. pl. Kleinmayer-Bamberg. 1892. 60 kr.	Zemljepis, Fr. Orožen. I. stopnja. Ljubljana, R. Milic. 1891. 40 kr.	Zgodovinske povesti. I. Vrhovec. I. del. Ljubljana, Blaznikovi nasledniki. 1892. 60 kr.	Slavček. III. stopnja. A. Nedved, samozaložba. 1892. 30 kr. Liederquelle. IV. Hr. Pammer-Proschko. Linz, M. Quireins. 1892. 15 kr.
Naturgeschichte Rothe. II. Theil. Wien, Pichler's Witwe & Sohn. 1893. 60 kr.	Naturlehre, Hofer. II. Stufe. Wien, Manz. 1891. 40 kr.	Schul-Geographie, Seibert. II. Theil. Wien, Alfred Hölder. 1892. 42 kr.	Geschichte, Zeissberg. III. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 32 kr.	Kakor v VI. razredu.
Naturgeschichte, Rothe. III. Theil. Wien, Pichler's Witwe & Sohn. 1891. 65 kr.	Naturlehre für Bürgerschulen, Hofer. III. Stufe. Wien, Manz. 1891. 32 kr.	Geographie, Seibert. III. Theil. Wien, A. Hölder. 1892. 45 kr.	Geschichte, Zeissberg. III. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 34 kr.	Kakor v VII. razredu.

C. Statistični pregled učen osemrazredne vnanje šole
na konci šolskega leta 1893/94.

Razred	Število učenk dne 19. kimovca 1893		Med letom jih je		Bilo je starih					Vera		Po narodnosti je bilo			Stanovalo jih je		Šolo jih je obiskovalo			Za višji razred oziroma za izpust jih je			Neizprasnih je ostalo		Ustanov je uživalo		Znesek ustanove		Ukovine je plačalo		
	vstopilo	izostalo	umrlo	manj kot 6 let	od 6-7 let	od 7-12 let	od 12-13 let	od 13-14 let	nad 14 let	Slovenk	Nemk	Cehinj	Lahinj	v Ljubljani	zunaj Ljubljane	prav pridno	pridno	manj pridno	zanikarno	z odliko	s. l. redom	nesposobnih	gld.	celo	polovico	nit	gld.	celo	nit		
																														Število učenk dne 14. malega srpana 1894	
I. a	38	8	3	43	1	9	33	-	-	43	42	1	-	30	13	40	2	1	1	12	21	10	-	-	3	3	37				
I. b	38	-	3	38	-	7	30	1	-	38	38	-	-	31	7	35	-	3	-	8	19	11	-	-	4	1	33				
II. a	60	2	3	59	-	56	3	-	-	59	59	-	-	50	9	47	11	1	-	10	31	18	-	-	2	2	55				
II. b	49	1	4	45	-	45	-	-	-	45	45	-	-	31	14	35	7	3	-	12	23	10	-	-	2	4	39				
III. a	57	3	3	56	-	52	2	2	-	56	54	2	-	45	11	42	12	2	-	11	24	19	2	1	50	4	5	47			
III. b	55	6	3	57	-	48	7	2	-	57	54	3	-	46	11	48	7	2	-	13	28	16	-	-	3	2	52				
IV. a	51	-	2	49	-	30	17	1	1	49	49	-	-	41	8	43	5	1	-	7	30	12	-	4	200	4	2	43			
IV. b	45	5	6	44	-	26	9	6	3	44	42	2	-	40	4	39	5	-	-	9	21	14	-	1	50	2	1	41			
V. a	46	3	3	46	-	21	11	9	5	46	41	3	2	43	3	33	13	-	-	12	26	7	1	-	-	9	3	34			
V. b	48	1	5	44	-	16	12	14	2	44	40	3	1	40	4	38	6	-	-	13	22	9	-	-	-	4	6	34			
VI.	48	-	-	48	-	5	15	17	11	48	44	4	-	46	2	40	8	-	-	15	25	8	1	1	50	8	7	33			
VII.	37	-	3	34	-	24	10	34	33	33	33	1	-	32	2	25	6	3	-	11	19	3	1	1	50	4	2	28			
VIII.	22	-	2	20	-	1	19	20	17	20	17	3	-	20	-	20	-	-	-	8	12	-	-	1	50	4	2	14			
Skupaj	594	29	37	583	1	16	362	77	651	583	558	22	1	2	495	88*	485	82	14	2	141	301	137	4	9	450	53	40	490		

*) Brdo (Šent Vid na Ljubljano) 1, Glinice 10, Kurja vas 1, Martinova cesta (obč. Vodmat) 3, Moste 5, Obrje (župnije sv. Petra v Ljubljani) 1, Podnart 2 (se po železnici vozite v šolo), Selo 3, Šiška 13, Stepanja vas 1, Vič 24, Vodmat 24.

Č. Knjižnica.

Slavni c. kr. mestni šolski svet je z odlokom dne 11. oktobra 1893, št. 556 blagohotno dovolil za minulo šolsko leto 1893/94 30 goldinarjev dotacije za otroško knjižnico. S to dotacijo, za katero se vodstvo najuljudneje zahvaljuje, je bilo mogoče marsikaj nedostatkov pri knjižnici popraviti. Stare, že obrabljene knjige so se dale prevezati in k prejšnjemu številu 527 slovenskih in nemških knjig so se nakupile sledeče nove knjige:

Vrtec l. 1893. 2 iztisa vezana. — Hubad Fr. Junaki. — Josef Spillmann. Durch Asien. I. und II. Theil. — Aleksander Baumgarten, Durch Scandinavien nach St. Petersburg. — Anton Schöpfleuthner, St. Angela-Blatt. V. Jahrgang.

D. Učila.

Za učila in samoučila je slavni c. kr. mestni šolski svet z odlokom dne 11. oktobra 1893, št. 556 za minulo šolsko leto dovolil dotacije 84 gld. Hvaležno beleži šolsko vodstvo prejeto svoto, s katero mu je bilo mogoče pri učilih marsikaj zboljšati, popraviti in inventar učil pomnožiti. V lanskem letnem poročilu str. 15 in 16 je opisan lep in zelo raznovrsten inventar učil vnanje šole. Letos so se temu inventaru na novo dokupili naslednji komadi:

2 komada: „Glavne oblike zemeljskega površja“. Založila Ig. pl. Kleinmayr & Fed. Bamberg. Ljubljana. Oba komada sta napeta na platno in s paličicami.

1 komad: ribji akvarij.

1 komad: Letoschek, „Tableau der wichtigsten astronomisch-geographischen Verhältnisse“.

1 komad: „Karte der Verbreitungsgebiete der Religionen in Europa“, von Prof. Hickmann.

3 komadi: „Zeittafeln der Weltgeschichte“ von Schlosser.

7 komadov: „Taubinger's Pflanzen-Ornamente“.

E. Šolski vrt.

Šolski vrt s zidanim malim akvarijem se je minulo šolsko leto 1893/94 marsikaj polepšal. Razun mnogovrstnih rastlin, cvetlic itd., ki jih potrebuje šola pri poduku v rastlinstvu, zasadila se je letos v vrtu tudi mala drevesnica, ktera šteje: 19 zlahtnih sadnih drevesc, 21 cvetličnih grmičev, 29 storžnjakov, 3 listovce.

F. Imenik učenk. *)

I. a razred.

Arhar Jozefa iz Ljubljane.
 Ažman Terezija z Viča.
 Carli Marija iz Trsta.
 Cebočin Julija iz Trsta.
 Dolenc Jozefa iz Maribora (Štirsko).
Gregorka Ivana iz Ljubljane.
 Gorjup Marija iz Ljubljane.
 Gostinčar Franciška iz Ljubljane.
 Hauptmann Angela iz Vodmata.
Jenko Marija iz Ljubljane.
 Jeras Ivana iz Šiške.
Jugovic Marija iz Ljubljane.
 Jurca Marija iz Ljubljane.
Kališ Doroteja iz Spodnjih Gamelj.
 Košir Štefanija iz Ljubljane.
 Košir Ana iz Kosez nad Ljubljano.
 Kovačič Terezija iz Ljubljane.
Lokar Marija iz Ljubljane.
Mostek Albina iz Ljubljane.
Mulaček Marija iz Ljubljane.
 Nadrah Franciška iz Ljubljane.
Nahtigal Ana iz Ljubljane.

Novak Antonija iz Šiške.
 Orehek Emilija iz Ljubljane.
Pezdír Ivana z Viča.
Pogorelec Adela iz St. Vida pri Zatičini.
 Pollick Kristina iz Ljubljane.
 Ponikvar Marija iz St. Vida nad Cirknico.
Predovič Danica iz Ljubljane.
 Pukelstein Jozefa iz Ljubljane.
 Rožanec Ivana iz Šiške.
 Simončič Marija iz Ljubljane.
 Smolik Marija iz Ljubljane.
 Sojar Franciška z Viča.
 Štern Marija iz Ljubljane.
 Šuster Jozefa iz Zaleca (Štirsko).
 Tomažič Viktorija iz Ljubljane.
 Vovk Neža z Viča.
 Vrhovnik Cecilija od Device Marije v Polji.
Walla Marija z Bleda.
 Weber Marija iz Ljubljane.
 Zdešar Ana z Viča.
 Zupanec Antonija iz Ljubljane.

Skupaj 43.

I. b razred.

Avbel Marija iz Ljubljane.
 Avman Marija iz Ljubljane.
 Breškvar Antonija iz Ljubljane.
Dolar Angela iz Ljubljane.
Dolinšek Milica iz Ljubljane.
 Eržen Elizabeta iz Ljubljane.
 Gaisler Marija iz Ljubljane.
 Grojzdek Jozefa iz Ljubljane.
 Hafner Franciška iz Ljubljane.
Hinek Angela od Device Marije v Polji.
 Horvat Jozefa iz Ljubljane.
 Humski Antonija iz Radovljice.
 Hribernik Franciška iz Ljubljane.
Indof Albina iz Ljubljane.
 Janc Ana iz Šiške.
 Kovač Pavla iz Ljubljane.
 Koprivec Albina iz Ljubljane.
 Krika Albina iz Ljubljane.
 Majce Ana iz Vodmata.
 Medic Franciška iz Ljubljane.

Mohar Antonija z Viča.
 Novak Ivana z Viča.
 Pančur Alojzija iz Ljubljane.
 Prešern Marija iz Trbiža.
 Rihtar Albina iz Ljubljane.
 Seliškar Barbara od sv. Nikolaja pri Trbižu.
Svetek Milena iz Ljubljane.
 Škerlj Ljudmila z Viča.
Štamcar Marija iz Ljubljane.
Štrajnar Marija iz Ljubljane.
 Škofic Jerica iz Ljubljane.
 Štibernik Marija iz Ljubljane.
 Turk Ana iz Ljubljane.
 Uranič Franciška iz Ljubljane.
 Valencič Albina iz Ljubljane.
Vodnik Ana iz Ljubljane.
 Vojska Franciška z Jezice.
 Žnidaršič Ivana iz Dobrepolja.

Skupaj 38.

II. a razred.

Bramor Marija iz Šiške.
 Brečelnik Karolina iz Ljubljane.
 Cankar Franciška iz Polhovega Grada.
 Čepuder Marija z Glinic.
 Česenj Apolonija iz Ljubljane.
 Emeršič Ana iz Ljubljane.
 Frece Štefanija iz Boštanja.

Fritz Ana iz Prage.
 Gaberšek Marija iz Ljubljane.
 Garafoj Julijana iz Ljubljane.
 Hamperl Marija iz Ljubljane.
 Homovc Ivana iz Logatea.
 Hudeček Jozefa iz Ljubljane.
 Izlakar Marija iz Ljubljane.

*) Učenke debelo tiskane imajo odliko.

Jančar Franciška iz Ljubljane.
 Janež Franciška iz Ljubljane.
 Jeras Terezija iz Št. Petra (Notranjsko).
 Kališ Angela iz Celovca.
Kavšek Ivana iz Dobrunj.
Keceļj Amalija iz Ihana.
Kerhin Marija iz Šmarija.
 Kern Marija iz Ljubljane.
Klemenc Emilija iz Zaloga.
 Kobald Antonija iz Kostanjevice.
 Košnjek Ursula iz Predoslja.
 Lavrenčič Albina iz Postojine.
 Lekan Marija iz Ljubljane.
 Letnar Franciška iz Ljubljane.
Majce Elizabeta iz Ljubljane.
 Marinšek Ivana iz Ljubljane.
 Mirt Jozefa iz Šent Janža.
 Mrak Marija iz Ljubljane.
 Mrevlje Jozefa iz Št. Cantiano pri Pirežu
 (Furlansko).
 Osterc Pavla iz Ljubljane.
 Pance Franciška z Viča.
 Pavlin Elizabeta iz Lipnika (Moravsko).
 Pavšek Amalija iz Ljubljane.

Petrič Marija iz Leskoveca (Dolenjsko).
 Planko Franciška iz Ljubljane.
 Podlesnik Stefanija iz Ljubljane.
 Potočnik Marjeta iz Št. Jurja na Ščavnici
 (Štirsko).
 Ramovš Pavla iz Ljubljane.
 Rovar Marija iz Ljubljane.
 Rupert Julijana s Studenca (Igr).
 Sattler Franciška iz Šiške.
 Sluga Alojzija iz Ljubljane.
 Snoj Alojzija iz Ljubljane.
 Sterle Pavla iz Ljubljane.
 Šarc Marija iz Ljubljane.
 Škerl Franciška z Viča.
Štebe Marija iz Ljubljane.
 Štern Franciška iz Ljubljane.
Štern Pavla iz Ljubljane.
 Štrus Pavla od Device Marije v Polji.
 Švigel Franciška z Iga.
 Vidmej Karolina iz Ljubljane.
 Vovk Helena z Viča.
Zdešar Leopoldina iz Ljubljane.
Zirnstern Ana s Studenca.

Skupaj 59.

II. b razred.

Accetto Angela iz Ljubljane.
 Bahnik Franciška iz Vižmar.
 Bolte Franciška iz Ljubljane.
 Carli Pavla iz Ljubljane.
 Cerar Franciška iz Ljubljane.
Clemenž Ivana iz Ljubljane.
Čamernik Franciška z Viča.
Češnovar Terezija iz Ljubljane.
 Dejak Albina iz Ljubljane.
 Dobrota Hedviga iz Ljubljane.
Erjavec Albina iz Ljubljane.
 Goršič Marjeta iz Ljubljane.
Gradiš Ana iz Ljubljane.
Grošelj Marija iz Ljubljane.
 Jak Ana iz Ljubljane.
 Jamnikar Marija iz Borovnice.
 Kačar Franciška iz Obrij župn. sv. Petra v
 Ljubljani.
 Kaiser Cecilija iz Ljubljane.
 Korimšek Franciška iz Ljubljane.
 Kotnik Franciška iz Ljubljane.
 Kovač Franciška iz Ljubljane.
 Kozel Helena iz Komende.
 Kreinžar Ivana z Viča.

Kuntara Ana z Vidma pri Krškem.
 Marenčič Pavla iz Ljubljane.
 Marjek Franciška iz Adelberga (Tirolsko).
 Papler Alojzija iz Kobarida.
 Perdan Julija iz Ljubljane.
Pirnat Vincencija iz Ljubljane.
 Ponikvar Franciška iz Šent-Vida pri Žilcah.
Praprotnik Ljudmila iz Ljubljane.
 Saje Marija iz Ljubljane.
Sever Marija z Viča.
 Slapar Franciška iz Ljubljane.
 Svetlič Ivana z Viča.
Šircelj Ljudmila iz Ljubljane.
 Škrem Antonija iz Vipave.
Šmon Leopoldina iz Šiške.
 Šuštar Marija iz Ljubljane.
 Treo Karolina iz Ljubljane.
 Trskan Marija iz Bizovika.
 Večaj Marija iz Ljubljane.
 Velkavrh Ana z Viča.
 Zadnikar Antonija z Brda (Št. Vid nađ Ljub.).
Zupančič Marija iz Dragatuša.

Skupaj 45.

III. a razred.

Belič Ana iz Šiške.
 Bobnar Zofija iz Ljubljane.
Bolha Jozefa iz Ljubljane.
 Breskvar Franciška iz Ljubljane.
Cyar Terezija od sv. Gregorija (Dolenjsko).
 Dimic Franciška iz Ljubljane.
 Dostal Marija iz Domžal.
Finžigar Terezija iz Ljubljane.
Frelih Ana s Podnarta.

Golob Adela z Vrhnike.
 Hahn Ljudmila iz Ljubljane.
 Herman Terezija iz Radeč pri Zd. mostu.
 Inglie Angela iz Steierja (Zg. Avstr.).
 Jakopič Antonija iz Ljubljane.
 Jeretina Jozefa iz Ljubljane.
 Jerman Pavla iz Ljubljane.
 Juhart Elizabeta iz Ljubljane.
Juretič Alojzija iz Ljubljane.

Kališ Alojzija iz Celovca.
 Kališ Jerica iz Spodnjih Gamelj.
 Koleša Franciška iz Šiške.
 Kovač Angela iz Ljubljane.
 Kržan Jozefa iz Sarajeva.
 Kucler Terezija iz Tomačevega.
 Lindtner Helena iz Kranja.
 Lotrič Marija iz Ljubljane.
 Marinšek Franciška iz Ljubljane.
 Mekinda Marija iz Ljubljane.
Novak Franciška z Viča.
Pelc Marija iz Ribnice.
 Pestotnik Marija iz St. Vida nad Ljubljano.
 Petkovšek Marija iz Ljubljane.
Podbregar Franciška iz Ljubljane.
 Podboj Franciška iz Ljubljane.
 Potokar Angela iz Ljubljane.
 Prime Franciška iz Ljubljane.
 Rodič Neža iz Ljubljane.
Seneković Iva iz Ljubljane.

Seršen Angela iz Ljubljane.
 Sever Marija iz Pulja.
 Skraber Marija iz Trsta.
 Sojar Antonija z Viča.
Škof Matilda iz Ljubljane.
 Tavželj Neža iz St. Vida pri Logatcu.
 Telban Jozefa iz Borovnice.
 Tomc Antonija iz Ljubljane.
 Tomc Marija iz Ljubljane.
 Treo Marija iz Ljubljane.
Valencič Ivana iz Ljubljane.
 Valencič Marija iz Ljubljane.
 Zajec Alojzija iz Ljubljane.
 Zajec Jerica iz Ljubljane.
 Zakotnik Marija iz Ljubljane.
 Žerovnik Franciška z Viča.
 Zaradi bolezni neizprašani:
 Erklavec Ivana iz Ljubljane.
 Pančur Marija iz Ljubljane.

Skupaj 56.

III. b razred.

Androina Cecilija iz Ljubljane.
 Berglez Marija iz Ljubljane.
 Brežnik Ivana iz Maribora (Štirsko).
Dečman Franciška iz Ljubljane.
 Erzen Alojzija iz Ljubljane.
Fantini Elvira iz Ljutomera (Štirsko).
 Fiala Karolina iz Ljubljane.
 Franc Ana iz Ljubljane.
 Gomilšak Marija z Vidma (Krško).
 Gorišek Elizabeta s Sela pri Ljubljani.
 Gortnar Marija iz Ljubljane.
Hinek Amalija od Device Marije v Polji.
Hinterlechner Ana iz Ljubljane.
 Homec Marija iz Ljubljane.
 Humski Angela iz Ljubljane.
 Jenko Marija iz Ljubljane.
 Jerič Ivana iz Ljubljane.
 Kadiunig Stefanija iz Kočevja.
Kastelic Marija iz Ljubljane.
 Kleindienst Elizabeta iz Radovljice.
 Klopčavar Zofija iz Ljubljane.
 Knafelc Marija iz Ljubljane.
 Kovač Franciška iz Ljubljane.
 Kregar Antonija iz Štepanje Vasi.
 Krejči Ana iz Ljubljane.
 Kremžar Marija z Viča.
Mazi Ursula iz Ljubljane.
 Možina Ana iz Škofje Loke.
 Nežič Amalija iz Rojana pri Trstu.

Oblak Alojzija iz Ljubljane.
 Oblak Katarina iz Ljubljane.
Oražem Apolonija iz Mengša.
 Paleta Melanija iz Rogotca (Štirsko).
Pellan Herma iz Ljubljane.
 Pokorn Ljudmila iz Ljubljane.
 Ponikvar Ana iz Sent-Vida pri Žileah.
Premleč Ivana iz Ljubljane.
 Pretnar Ivana iz Šiške.
 Radovan Pavla iz Ljubljane.
 Simončič Leopoldina iz Ljubljane.
 Stare Justina iz Lukovice.
Svetlič Jozefa z Viča.
 Šega Tekla iz Ljubljane.
Škrem Marija iz Vipave.
 Škrl Ana z Viča.
 Tomazič Amalija iz Ljubljane.
 Traven Marija z Glinice.
 Verbič Marija iz Logatca.
 Vidic Ljudmila iz Divače.
 Vremšak Marjeta iz Košic (Ogersko).
Windischer Marija iz Vipave.
 Zabavnik Marija iz Mengša.
Zadnikar Terezija iz Črne Vasi pri Ljubljani.
 Zaversnik Viktorija iz Trsta (Primorsko).
 Zdešar Franciška iz Ljubljane.
 Žebre Marija iz Ljubljane.
 Znidarsič Alojzija iz Vodmata.

Skupaj 57.

IV. a razred.

Anderwald Marija iz Šiške.
 Arko Ivana iz Šiške.
 Bahar Katarina iz Šiške.
 Bergant Ana iz Ljubljane.
 Berlan Karolina z Roba pri Lašičah.
 Bezljaj Franciška iz Ljubljane.
 Bončar Marija iz Ljubljane.
 Boštjančič Ana iz Ljubljane.

Črne Marija iz Ljubljane.
 Dolenc Kristina iz Ljubljane.
 Droll Pavla iz Ljubljane.
 Eržen Franciška iz Kroke.
 Fajdiga Jozefa iz Ljubljane.
 Grill Marija iz Ljubljane.
 Hafner Ljudmila iz Ljubljane.
 Horvat Ivana iz Ljubljane.

Iglič Ana z Vrhnike.

Jane Alojzija iz Šiške.
 Janežič Jozefa iz Hrastja pri Šmarji.
 Jenko Terezija iz Kranja.
 Kastelic Julija iz Ljubljane.
 Kocmur Pavla iz Ljubljane.
 Kovačić Ivana iz Ljubljane.
 Kuralt Danica iz Ribnice.
 Logar Jozefa iz Žužemberka.
 Makan Marija iz Ljubljane.
Marinka Antonija z Glinic pri Ljubljani.
Medic Marija iz Ljubljane.
Mencin Pavla iz Ljubljane.
 Novak Ivana iz Šiške.
 Pavšner Avgusta iz Ljubljane.
 Pir Leopoldina iz Ljubljane.
 Potočnik Helena iz Celovca.

Prešern Franciška iz Ljubljane.
 Puc Franciška iz Ljubljane.
 Rozina Jozefa iz Ljubljane.
 Rugelj Franciška od sv. Križa pri Litiji.
 Ruprecht Angela iz Prevoj (okraj Brdo).
 Smolik Alojzija iz Ljubljane.
 Šinkovic Ana iz Ljubljane.
 Škarjevič Jozefa iz Ljubljane.
 Tončič Ivana iz Ljubljane.
Treo Elizabeta iz Ljubljane.
 Uranič Amalija iz Ljubljane.
 Ušeničnik Marija iz Šiške.
 Verhovec Amalija iz Ljubljane.
 Wagner Roza iz Ljubljane.
Windischer Alojzija iz Ljubljane.
Zabkar Angela iz Šiške.

Skupaj 49.

IV. b razred.

Alešovec Cirila iz Ljubljane.
Buh Pavla iz Ljubljane.
Cotman Jozefa iz Most.
Frelh Terezija s Podnarta.
Hinterlechner Karolina iz Ljubljane.
 Hočevar Helena iz Most.
 Humski Jozefa iz Ljubljane.
Jančar Marija iz Ljubljane.
 Jerala Marija iz Ljubljane.
 Jerič Leopoldina iz Ljubljane.
 Kaiser Ivana iz Tržiča.
 Kaiser Marija iz Ljubljane.
 Knafelc Franciška iz Ljubljane.
 Kogej Antonija iz Ljubljane.
 Kogej Marija iz Zatišine.
 Košir Ana iz Kormina.
 Kump Marija iz Ljubljane.
 Kutny Rozalija iz Celovca.
 Lapajne Marija iz Ljubljane.
 Likar Pavla iz Ljubljane.
 Lipuš Ivana iz Ljubljane.
 Macoratti Alojzija iz Trsta.
 Maier Henrika iz Judenburga (Zg. Štirsko).

Maier Marija iz Judenburga (Zg. Štirsko).
Mally Štefanija iz Ljubljane.
 Marenčič Marija iz Ljubljane.
 Mihelič Ana iz Ljubljane.
 Papler Marija iz Ljubljane.
 Peruzzi Ljudmila iz Žužemberka.
 Pokorn Otilija iz Ljubljane.
 Premrl Tekla iz Wolfsberga (Koroško).
 Pukelstein Franciška iz Ljubljane.
Rihteršič Justina iz Dobrnjč.
 Sluga Leopoldina iz Ljubljane.
 Šega Alojzija iz Banjaluke (Bosna).
 Šega Ivana iz Banjaluke (Bosna).
Šircelj Jozefa iz Trnovega pri Il. Bistrici.
 Skrl Marija iz Ljubljane.
 Šmon Franciška iz Ljubljane.
 Urban Helena iz Vodmata.
 Wilcher Angela iz Matenje vasi pri Postojini.
 Wilcher Jozefa iz Matenje vasi pri Postojini.
 Vončina Marija iz Ljubljane.
 Zupanc Rozalija iz Ljubljane.

Skupaj 44.

V. a razred.

Bavdek Ana iz Želimej.
 Belič Marija iz Gradea.
 Cebin Albina z Dobrove pri Ljubljani.
 Colausig Julija iz Gorice.
 Češnovar Antonija z Viča.
 Fritz Marija iz Prage.
Garbeis Leopoldina iz Maribora.
 Gomilšak Antonija z Vidma (Krško).
 Gorup Ana iz Ljubljane.
Gostiša Franciška iz Logatec.
 Habjan Franciška z Glinic.
 Istenič Marija iz Logatec.
 Jeras Antonija iz Ljubljane.
 Jeršek Adela iz Ljubljane.
 Kališ Marija iz Celovca
Karlin Davorina iz Kranja.
 Kirschner Pavla iz Ljubljane.

Knavs Ivana iz Loškega Potoka.
 Košir Franciška iz Trsta.
 Kreutzer Roza iz Ljubljane.
 Lavrič Ana iz Ljubljane.
 Lading Gizela iz Maribora.
Legat Albina iz Košane.
 Lehrmann Marija iz Zirla na Tirolskem.
 Loos Adela iz Ljubljane.
Mrak Zorka iz Ljubljane.
Nachtigall Josipina iz Kandije pri Novem M.
 Oblak Marija iz Ljubljane.
 Perné Mihaela iz Ljubljane.
 Prime Marija iz Ljubljane.
Puc Marija iz Ljubljane.
 Rebeschini Izabela iz Smartna pri Litiji.
 Salmič Jozefa iz Ljubljane.
 Schinkouz Ema iz Škofje Loke.

Senekovič Pavla iz Ljubljane.
 Šivic Klementina iz Ljubljane.
 Škrabec Matilda iz Ljubljane.
Stepić Marija iz Logatca.
 Tavčar Marija iz Vipave.
Terpotez Franciška iz Ljubljane.
 Tertnik Marija iz Ljubljane.
 Triller Emilija iz Novega Mesta.

Udermann Marija iz Ljubljane.
 Zajec Marija iz Ljubljane.
 Zupan Antonija iz Ljubljane.

Zaradi bolezni neizprašana:

Doliner Ana iz Vodmata.

Skupaj 46.

V. b razred.

Adamič Marija iz Ljubljane.
Anžič Ivana iz Ljubljane.
 Avbel Pavla iz Ljubljane
 Brate Ivana iz Ljubljane.
 Černe Franciška iz Ljubljane.
 Černe Jozefa iz Ljubljane.
 Dejak Teodora iz Radeč.
Eržen Pavlina iz Ljubljane.
Gollob Franciška z Vrhnike.
 Jančar Marija iz Ljubljane.
Janež Ivana iz Obrj župn. sv. Petra v Ljub.
 Klemenc Angela iz Zaloga.
Knez Ana iz St. Jurja ob juž. železn. (Štirsko).
 Kocjan Ivana iz Ljubljane.
Kraigher Gabrijela iz Hraš pri Hrenovicah.
 Mallner Adolfini iz Ljubljane.
 Menčik Marija iz Ljubljane.
 Mostek Marija z Visokega pri Igu.
 Obrekar Ljudmila iz Ljubljane.
 Okorn Franciška iz Ljubljane.
 Parkelj Antonija iz Ljubljane.
 Parkelj Jozefa iz Ljubljane.
 Pečnik Marija z Glinic.

Pire Angela iz Ljubljane.
 Prenk Alojzija iz Ljubljane.
 Preskar Marija iz Stanjevca (Hrvatsko).
 Preskar Zofija iz Ljubljane.
 Pressl Adela iz Gradca.
Rabič Ljudmila z Dovjega.
Randl Roza iz Ljubljane.
Rihter Franciška iz Ljubljane.
 Ruprecht Amalija iz Prevoj (okraj Brdo).
 Sicherl Antonija iz Stare Loke.
 Stare Emilija iz Lukovice.
 Stare Kristina iz Lukovice.
Svetek Elizabeta iz Ljubljane.
Šibic Franciška iz Ljubljane.
 Šmon Marija iz Podmolnika.
 Treun Karolina iz Ljubljane.
 Udouč Ana iz Brež na Koroškem.
Vadnal Alojzija iz Borovnice.
 Vodnik Pavla iz Ljubljane.
 Wolf Alojzija iz Ljubljane.
 Zakrajšek Terezija iz Ljubljane.

Skupaj 44.

VI. razred.

Androina Marija z Grosupljega.
 Bezlaj Jozefa iz Ljubljane.
 Bezlaj Pavla iz Ljubljane.
 Bizjak Marija iz Ljubljane.
 Brilli Rozina iz Ljubljane.
Fabjan Ana s Turjaka.
 Florjančič Marija iz Zužemberka.
 Glavan Marija z Golega pri Ljubljani.
Gomilšak Dragica z Vidma (Krsko).
 Jager Antonija iz Ljubljane.
Jeran Ivana z Beričevega pri Dolu.
 Kavšek Marija iz Ljubljane.
 Kenda Veronika s Proseka (Primorsko).
 Klinar Amalija iz Kranjske Gore.
 Korsika Antonija iz Ljubljane.
Kovač Marija iz Ljubljane.
 Kovačič Albina iz Bolzana (Tirolsko).
Lapajne Ana iz Idrije.
 Lampert Terezija iz Ljubljane.
 Ledenik Olga iz Ljubljane.
 Luschin Ana iz Ljubljane.
Odlasek Marija iz St. Vida nad Ljubljano.
 Pavlič Julijana iz Ljubljane.
Poljanec Ana s Ptuja (Štirsko).
 Pokoren Leopoldina iz Ljubljane.

Praprotnik Pavla iz Lokve (Primorsko).
Praprotnik Solja iz Kočevja.
 Puhek Marija iz Črnomlja.
 Razinger Antonija iz Ljubljane.
 Sitar Marija iz Predoselj.
Skaberne Marija iz Kranja.
 Snoj Marija iz Ljubljane.
Svetek Albina iz Ljubljane.
 Svetek Marija iz Ljubljane.
 Šircelj Kristina iz Trnovega pri Il. Bistrici.
Šircelj Štefanija iz Ljubljane.
Schorn Vida iz Zagreba.
 Schott Hedviga iz Litije.
 Udovč Amalija iz Brež (Koroško).
Umberger Ljudmila iz Ljubljane.
 Vdovič Ljudmila iz Dobropolja.
Veršec Gabrijela iz Kamnika.
 Veršec Maksimiljana iz Brežice na Štajerskem.
 Waiditsch Albertina iz Ljubljane.
 Wilcher Emilija iz Matenje vasi pri Postojini.
Wilcher Rozalija iz Matenje vasi pri Postojini.
 Zakrajšek Pavla iz Ljubljane.
 Zorc Ivana z Dobrove.

Skupaj 48.

VII. razred.

Bahar Marija iz Ljubljane.
 Bajde Pavla iz Rudolfovega.
 Bezil Barbina iz Trbovelj.
 Bezlaj Jozefa iz Ljubljane
 Bitenc Ana iz Ljubljane.
 Brecljnik Pavla iz Šiške.
Černe Ljudmila iz Ljubljane.
 Dragar Marija iz Ljubljane.
 Erzar Ana iz Ljubljane.
 Gomilšak Ljudmila z Vidma (Krško).
Gregorin Miroslava iz Litije.
Ivan Antonija iz Ljubljane.
 Janež Marija iz Tomačevega.
 Kovačič Filomena iz Kranja.
 Kunc Pavla iz Ljubljane.
 Logar Marija iz Kočevja.
Majce Marija iz Vodmata.
Nolli Marijana iz Ljubljane.

Pfeifer Ana iz Ljubljane.
 Randel Marija iz Ljubljane.
 Razinger Frančiška iz Ljubljane.
 Ruprecht Marija iz Prevoj (okraj Brdo).
Selškar Ivana iz Stoba pri Mengšu.
Senekovič Filomena iz Ljubljane.
 Strnad Valerija iz Ljubljane.
 Scharlach Ema iz Rudolfovega.
Šircelj Marija iz Trnovega pri Il. Bistrici.
Šivic Olga iz Ljubljane.
Tomec Ana iz Ljubljane.
 Ušeničnik Frančiška iz Velike Doline.
 Ušeničnik Justina iz Velike Doline.
Vilhar Zoltja iz Oseka (Primorsko).
 Wagner Berta z Dunaja.
 Zaradi boleznj neizprašana:
 Novak Miroslava iz Ljubljane.

Skupaj 34.

VIII. razred.

Boben Antonija iz Ljubljane.
 Brandstetter Emilija z Dunaja.
 Cacak Emilija iz Ljubljane.
Cziček Roza iz Lienza (Tirolsko)
 Grajzer Felicita iz Ljubljane.
 Jeschenagg Katarina iz Ljubljane.
 Klinar Marija z Jesenic.
 Koutny Adela iz Ljubljane.
 Lapajne Emilija iz Dunajskega Novega Mesta.
Lavrič Karolina iz Ljubljane.

Leinfellner Helena iz Ljubljane.
Luschin Marija iz Ljubljane.
Martinz Adela iz Ljubljane.
 Merva Roza iz Ljubljane.
Odlasek Lucija iz St. Vida nad Ljubljano.
 Pirnat Ema iz Ljubljane.
Raunicher Helena iz Postojine.
 Rupnik Marija iz Ljubljane.
Schlaipach Marija iz Ljubljane.
 Vodušek Pavla iz Ljubljane.

Skupaj 20.





III.
Slovenska
dekliška meščanska šola
pri
Uršulinkah v Ljubljani.



Slovensko dekliško meščansko šolo

v Uršulinskem samostanu je visoko c. kr. ministerstvo za uk in bogočastje dovolilo ter ob enem njen učni črtež potrdilo glasom razpisa z dne 16. marca 1894 št. 2388 naznanjenim razpisom vis. c. kr. deželnega šolskega sveta za Kranjsko z dne 30. marca 1894 št. 797 in razpisom slavnega c. kr. mestnega šolskega sveta ljubljanskega z dne 27. aprila 1894 št. 230.

Slavni c. kr. mestni šolski svet je v imenovanem razpisu določil, da naj se s šolskim letom 1894/95. odpre I. razred meščanske šole in potem sukcesivno 1895/96 II. razred in 1896/97 III. razred. Ob enem ima se s šolskim letom 1896/97. sedanja osemrazredna dekliška ljudska šola spremeniti v petrazredno ljudsko in v trirazredno meščansko šolo. Ko tedaj s prihodnjim šolskim letom 1894/95. dne 18. septembra 1894 z Božjo pomočjo, katere prosimo iz nebes, odpremo I. razred vnanje slovenske dekliške meščanske šole, pridenemo v naslednjem še

A. nekaj črtic iz potrjenega učnega črteža te šole.

Namen in naloga dekliške meščanske šole v uršulinskem konventu v Ljubljani je, deklicam, dovršivšim peto šolsko leto ljudske šole, podeliti večjo omiko, kakor jo po svojem namenu daje občna ljudska šola in posebno pripomoči jim do potrebne izobražbe za učiteljske pripravnice in za strokovne šole.

Učni predmeti so naslednji:

- I. Verouk.
- II. Slovenski jezik in nauk o slovenskih pisemnih sestavkih.
- III. Nemški jezik in nauk o nemških pisemnih sestavkih.
- IV. Zemljepis in zgodovina s posebnim ozirom na domovino ali očetnjo in njeno ustavo.
- V. Prirodopis.
- VI. Naravoslovje ali fizika.
- VII. Aritmetika (računstvo).
- VIII. Geometrično oblikoslovje.
- IX. Risanje s prosto roko.
- X. Pisanje.
- XI. Petje.
- XII. Ženska ročna dela.

Učni črtež obširno razpravlja, kaj in koliko se mora v vsakem razredu meščanske šole tekom leta vzeti iz naštetih predmetov. K sklepu ima še pripombo: Učni jezik je slovenski. Nemščina pa je za vse učenke brez izjeme obvezni predmet.

B. Učne knjige.

v I. razredu

slovenske deklinške meščanske šole

za prihodnje šolsko leto 1894/95.

Veroznanstvo: Katekizem ali krščanski katoliški nauk. Lesar. Ljubljana. Ničman (Katoliška bukvarna). 1886. 45 kr. Zgodbe sv. pisma stare in nove zaveze. Schuster-Lesar. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1893. 50 kr. Sveti listi in evangeliji za nedelje in praznike celega leta in vse dni svetega posta. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1893. 46 kr.

Slovenski jezik: Čitanka Sketova. II. del. Celovec Družba sv. Mohorja. 1891. 80 kr. Slovenska slovnica za občne ljudske šole. P. Končnik-ova. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 45 kr.

Nemški jezik: Deutsches Lesebuch für Mädchen-Bürgerschulen. I. Theil von Kretschmayer. Prag. Tempsky. 1890. 75 kr. Lehmann's Leitfaden für den Unterricht in der deutschen Gramatik nebst einem Anhang der Stilistik, Poetik und Metrik für Mädchen-Bürgerschulen. Prag. Dominicus. 1892. 94 kr.

Računstvo in oblikoslovje: Rechenbuch für Mädchen-Bürgerschulen. I. Theil. Močnik-Haase Wien und Prag, Tempsky. 1894. 50 kr. Geometrische Formenlehre für Mädchen-Bürgerschulen. Močnik-Wenghart. Wien, Tempsky. 1894. 75 kr.

Prirodopisje: Prirodopis, I. del. Jos. Hubad-ov. Ljubljana. Ig. pl. Kleinmayr-Bamberg. 1892. 70 kr.

Naravoslovje: Osnovni nauki iz fizike in kemije, I. del. A. Senekovič. Ljubljana. Ig. pl. Kleinmayr-Bamberg. 1892. 60 kr.

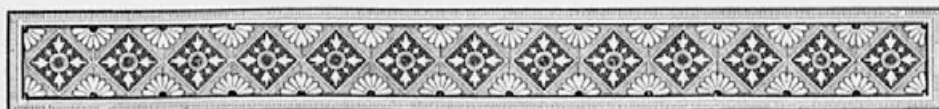
Zemljepis: Zemljepis, I. stopnja. Fr. Orožen. Ljubljana. R. Milic. 1891. 40 kr.

Zgodovina: Zgodovinske povesti, I. del. Iv. Vrhovec. Ljubljana. Blaznikovi nasledniki. 1892. 60 kr.

Petje: Pevska šola, Foerster-jeva. Ljubljana. R. Milic. 1888. 75 kr. Wiener Liederstrauss, Joh. Tomaschewitz. Wien und Prag, Tempsky. 1903. 65 kr.

Naša pomoč je v imenu Gospoda,

Kteri je vstvaril nebo in zemljo!



IV.

Innere

achtclassige Mädchen-Volks-Schule

bei den

Ursulinen zu Laibach.



Die innere Schule

im Ursulinenkloster ist mit der hiesigen äusseren die älteste Schule in der Landeshauptstadt Laibach. Sie besteht hier seit die Töchter der hl. Angela, dank ihrem erhabenen Gönner und Stifter Herrn Jacob von Schellenburg und dessen edler Gemahlin Katharina, in Laibach ihr Heim gefunden hatten. Am 22. April 1702 sind die ersten 4 Ursulinen aus Görz bis Oberlaibach zu Wagen, von Oberlaibach weiter zu Wasser gefahren angekommen. Herzlich war der Empfang, den die Landeshauptstadt den schlichten demüthigen Ordensfrauen bereitete, welche nun in dieser neuen Heimat mit allem Eifer ihre Wirksamkeit zum Wohle der Jugend begannen. Schon das Jahr darauf, am 2. Juli 1703 am Feste Maria Heimsuchung eröffneten sie eine innere und eine äussere Schule. Also 191 Jahre, fast zwei Jahrhunderte, — ein stattliches ehrwürdiges Alter, welches die Ursulinen-Mädchen-Volksschule aufzuweisen hat! Wie viel Geschichte der Landeshauptstadt von Krain ist schon an ihr vorbeigezogen; wie manch' glückliche, aber auch manch' trübselige Tage Laibachs hat sie gesehen. Wie viel hat sie hier für die Erziehung der weiblichen Jugend gewirkt, da sie durch volle 170 Jahre die einzige Mädchenschule in Laibach war.

Mit der Ministerial-Verordnung vom 22. December 1871 Nr. 14774 hat die innere Schule das Oeffentlichkeitsrecht erlangt; sie war damals noch vierclassig, für das Schuljahr 1871/72 wurde sie erweitert in eine fünfclassige Mädchen-Volksschule, 1872/73 ist sie sechsclassig und 1877/78 siebenclassig geworden. Von 1882/83 an zählt sie 8 Classen.

Das nun verflossene Schuljahr 1893/94 hat die innere Schule gemeinschaftlich mit der äusseren und der höheren Haushaltungsschule (Višja gospodinjska šola) mit dem hl. Geistamate am Montag den 18. September 1893 begonnen. Auch alle anderen Schulfestlichkeiten unter dem Jahre be-
gieng die innere Schule gemeinsam mit den anderen Ursulinen-Mädchenschulen:

Mittwoch am 4. October 1893 feierte sie das Allerhöchste Namensfest Sr. k. k. Apostolischen Majestät unseres allergnädigsten Kaisers Franz Josef I. und Samstag 18. November, weil der 19. November auf einen Sonntag fiel, das Namensfest Ihrer Majestät der Kaiserin Elisabeth. Die Schülerinnen wohnten an beiden Tagen der hl. Schul-Messe bei, nach welcher die Volkshymne mit patriotischer Begeisterung gesungen wurde.

Desgleichen wurden feierlich begangen die beiden Ordensfeste der hl. Ursula am 21. October und der hl. Angela am 31. Mai, sowie das Fest des lieben Jugendpatrones des hl. Aloisius am 21. Juni. Das letztgenannte Fest fiel zwar heuer auf einen Donnerstag, trotzdem versammelten sich die Schülerinnen voll Freude in festlicher Stimmung vor dem geschmückten Bilde des hl. Aloisius in der heimischen Klosterkirche, wo ihnen der hochw. Herr

Katechet Rochus Merčun eine Fest-Predig hielt und eine hl. Segenmesse celebrierte.

Ausser den angeführten Festagen, wohnten die Schülerinnen der inneren Schule mit denen der äusseren sowie der höheren Haushaltungsschule vom 1. Mai an bis zum Schlusse des Schuljahres in der Ursulinenkirche täglich der hl. Schulmesse bei, bei welcher sie auch den Gesang und das Orgelspiel besorgten.

In die Unterrichtserfolge in der inneren Schule nahmen Einsicht beide Herren Schulinspectoren. Den Religionsunterricht inspicierte in den oberen wie in den unteren Classen der hochwürdige Herr Canonicus Andreas Zamjic. Die anderen Gegenstände inspicierte eingehend der k. k. Bezirksschulinspecteur für die Stadt Laibach, Herr Prof. Franz Levec am 9., 11. und 30. April und am 7., 8. und 9. Mai 1894. Am 7. Juli 1894 hielt er die Inspectionconferenz mit dem gesammten Lehrpersonale der inneren Schule, bei welcher er die gemachten Wahrnehmungen mittheilte, und zum Schlusse der Schulleitung seine Zufriedenheit und seinen Dank ausdrückte.

Am Dienstag den 3. Juli vormittags war der inneren Schule die grosse Ehre zu Theil, den hochgeborenen Herrn Landespräsidenten Baron Hein in ihren Räumen zu empfangen. Nachdem hochderselbe die äussere Schule besichtigt und dem Unterricht in der I. b, V. a und in der VIII. Classe mit grossem Interesse beigewohnt hatte, zeichnete er auch die innere Schule durch seinen Besuch aus. Der hohe Herr hörte in der VII. und in der VIII. Classe dem Unterrichte zu und geruhte bei der Verabschiedung der Schulleiterin Mutter Oberin seine volle Zufriedenheit auszusprechen.

Freudeerfüllt zeichnen wir auch in die Schulechronik, dass das hohe k. k. Ministerium für Cultus und Unterricht die Bitte der Schulleitung erhört und die gnädigste Bewilligung zur Errichtung zweier Mädchen-Bürgerschulen im hiesigen Ursulinenkloster ertheilt hat, mit dem Erlasse vom 16. März 1894 Z. 2388, — einer äusseren Mädchen-Bürgerschule mit slovenischer Unterrichtssprache und einer inneren mit deutscher Unterrichtssprache. Beide Mädchen-Bürgerschulen werden mit Anfang des Schuljahres 1894/95 eröffnet werden.

Der Lehrplan für die innere Mädchen-Bürgerschule ist mit dem Erlasse des hohen k. k. Ministerium für Cultus und Unterricht am 16. März 1894, Z. 2388 (Landes-Schulraths Erlass vom 30. März 1894 Z. 797) genehmigt. Nach demselben ist die Unterrichtssprache für diese Bürgerschule deutsch, wobei das slovenische für Schülerinnen slovenischer Nationalität als obligater Unterrichtsgegenstand gilt und es denselben freigestellt bleibt auch die Religionslehre in slovenischer Sprache zu lernen. Der Schritt ist nun gethan, mit dem neuen Schuljahre 1894/95 wird die I. Classe der Bürgerschule eröffnet werden. Der Allmächtige, Allgütige Gott aber segne vom Himmel das begonnene Werk!

Zu erwähnen ist noch, dass im verflossenen Schuljahre 1893/94 von der inneren Schule 22 Schülerinnen die erste hl. Beicht verrichtet, 22 die hl. Firmung und 20 Schülerinnen am 26. April die I. hl. Communion empfangen haben.

Der Gesundheitszustand der Schule war im Allgemeinen günstig. Doch ist gestorben eine sehr strebsame Schülerin der III. Classe, ein überaus gutes Kind — Amanda Karlin. Am 7. November 1893 wurde sie zu Grabe geleitet. Möge sie sich freuen unter den Engeln vor dem Gottesthron im Himmel!

Viermal im Jahre wurden die Eltern von den Fortschritten der Schülerinnen durch die Schulnachrichten verständigt. Die letzten Schulnachrichten wurden gegeben am 14. Juli 1891, an welchem Tage das Schuljahr 1893/94 mit einem solennen Dankgottesdienste geschlossen wurde.

A. Lehrbücher für das künftige Schuljahr 1894/95.

I. Classe.

Religion: Kleiner Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1894. 6 kr. Mali katekizem. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1894. 8 kr.

Deutsche Sprache: Schreib-Lese-Fibel von Josef Heinrich. Wien. Tempsky. 1893.

Slovenische Sprache: Slovenski abecednik. A. Praprotnik. Tretji natis. Ljubljana, M. Gerber. 1891. 20 kr.

Rechnen: Rechenbuch für Volksschulen. Erste Stufe. Dr. Fr. R. von Močnik. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1894. 30 h.

II. Classe.

Religion: Auszug aus dem grossen Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1894. Krščanski nauk za prvence. S. Zupan. Ljubljana. Katoliška bukvarna. 16 kr. 1894.

Deutsche Sprache: E. Reinelt, Lesebuch. II. Theil. Wien, Tempsky. 1893. E. Reinelt, Sprachbuch. I. Theil. Wien, Tempsky. 1892.

Slovenische Sprache: Prvo berilo in prva slovnica za II. razred 4- in 5razrednih ljudskih šol. A. Razingger-Žumer. Ljubljana. Ig. pl. Kleinmayr & Bamberg. 1893. 24 kr.

Rechnen: Rechenbuch für Volksschulen. Erste Stufe. Dr. Fr. R. von Močnik. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1894. 30 h.

Gesang: Weinwurm. Elementar Gesangbuch. Wien, Pichler's Witwe & Sohn. 1890.

III. Classe.

Religion: Auszug aus dem grossen Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1894. 16 kr. Kratki katekizem v vprašanjih in odgovorih. Ljubljana. Blaznikovi nasledniki. 1890. 16 kr.

Deutsche Sprache: E. Reinelt, Lesebuch III. Theil. Wien, Tempsky. 1893. E. Reinelt, Sprachbuch II. Theil. Wien, Tempsky. 1892.

Slovenische Sprache: Drugo berilo in slovnica za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1893. 35 kr.

Rechnen: Rechenbuch für Volksschulen. Zweite Stufe. Dr. Fr. R. von Močnik. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1894. 40 h.

Gesang: Liederquelle. I. Heft. Proschko-Pammer. Linz, M. Quireins. 1893. 12 kr.

IV. Classe.

Religion: Grosser Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag, 1893. 30 kr. Biblische Geschichte des Alten und Neuen Testaments. Dr. J. Schuster. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1893. 44 kr. Kratki katekizem v vprašanjih in odgovorih. Ljubljana, Blaznikovi nasledniki. 1890. 16 kr. Zgodbe

sv. pisma stare in nove zaveze za ljudske šole. Dr. Schuster-Lesar. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1893. 50 kr.

Deutsche Sprache: Lesebuch für österreichische Volksschulen, 4. Theil, von Dr. Ullrich. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag, 1893. 54 kr. Lehmann's Sprachbuch, 3. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1893. 26 kr.

Slovenische Sprache: Tretje berilo za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 40 kr. Slovenska slovnica za prvence. A. Praprotnik. Ljubljana, R. Milic. 1887. 32 kr.

Rechnen: Rechenbuch für Volksschulen. Zweite Stufe. Dr. Fr. R. von Močnik. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1894. 40 h.

Gesang: Weinwurm. Unter-Stufe. I. Heft. Wien. Alfred Hölder. 1882.

V. Classe.

Religion: Grosser Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. Biblische Geschichte. Dr. J. Schuster. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. Kratki katekizem v vprašanjih in odgovorih. Ljubljana. Blaznikovi nasledniki. Zgodbe sv. pisma. Schuster-Lesar. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig.

Deutsche Sprache: Dr. Ullrich's Lesebuch. 5. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1893. 46 kr. Lehmann's Sprachbuch, 4. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag, 1893. 42 kr.

Slovenische Sprache: Tretje berilo za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 40 kr. Slovenska slovnica za občne ljudske šole. P. Končnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 45 kr.

Rechnen: Rechenbuch für Volksschulen. Dritte Stufe. Dr. Fr. R. von Končnik. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1894. 50 h.

Gesang: Weinwurm. Unter-Stufe. II. Heft. Wien, Alfred Hölder. 1882.

VI. Classe.

Diese Classe entfällt im Schuljahre 1894/95, wird umgewandelt in die I. Classe der deutschen Mädchen-Bürgerschule.

VII. Classe.

Religion: Grosser Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. Erzählungen aus der Kirchengeschichte von Wagner. Prag, Tempsky. 1891. 40 kr. Katekizem ali kršanski katoliški nauk. Lesar. Ljubljana, Ničman. 1886. 45 kr. Zgodbe sv. katoliške cerkve. Lesar. Celovec, družba sv. Mohorja. 1887. 40 kr.

Deutsche Sprache: Kretschmeyer, Lesebuch für Mädchen-Bürgerschulen II. Theil. Prag, Tempsky. 1891. 95 kr. Lehmann, Leitfaden für den Unterricht in der deutschen Grammatik für Mädchen-Bürgerschulen. Prag, Dominicus. 1892. 94 kr.

Slovenische Sprache: Sket, Čitanka, III. del. Celovec, družba sv. Mohorja. 1891. 80 kr. Slovenska slovnica za občne ljudske šole. P. Končnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 45 kr.

Rechnen: Fünftes Rechenbuch. Dr. Fr. R. von Močnik. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 35 kr.

Naturgeschichte: Pokorny-Gugler's Naturgeschichte für Bürgerschulen, II. Theil. Wien, Tempsky. 1893.

Naturlehre: Schindler's Physik und Chemie für Bürgerschulen II. Theil. Wien, Tempsky. 1893.

Geographie: Seibert's Geographie II. Theil. Wien, Alfred Hölder. 1892.

Geschichte: Gindely, Lehrbuch der Geschichte für Mädchen-Bürgerschulen. II. Theil. Prag, Tempsky. 1893.

Gesang: Tomaschewitz, Wiener Liederstrass. Wien und Prag, Tempsky. 1893. 65 kr.

VIII. Classe.

Religion: Grosser Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 30 kr. Cultus der katholischen Kirche. Dr. Ant. Wappler. Wien, Braumüller. 1883. 80 kr. Katekizem ali kršanski katoliški nauk. Lesar, Ljubljana, Ničman. 1886. 45 kr. Liturgika I. in II. del. Lesar. Ljubljana, Ig. pl. Kleinmayr-Bamberg. 1890. 1 gl.

Deutsche Sprache: Dr. Ullrich's Lesebuch 8. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 52 kr. Lehmann's Sprach- und Aufsatzbuch. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1889.

Slovenische Sprache: Sket, Čitanka III. del. Celovec, družba sv. Mohorja. 1891. 80 kr. Slovenska slovnica za občne ljudske šole. P. Končnik, Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 45 kr. Beide Lehrbücher wie in der VII. Classe.

Rechnen: Fünftes Rechenbuch. Dr. Fr. R. v. Močnik. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 35 kr.

Naturgeschichte: Rothe's Naturgeschichte, III. Stufe. Wien, Pichler's Witwe & Sohn. 1891. 65 kr.

Naturlehre: Hofer's Naturlehre für Bürgerschulen III. Stufe. Wien, Manz. 1891. 32 kr.

Geographie: Seibert's Geographie III. Theil. Wien, Alfred Hölder. 1892. 45 kr.

Geschichte: Gindely, Lehrbuch der Geschichte für Mädchen-Bürgerschulen III. Theil. Prag, Tempsky. 1893.

Gesang: Förster's Gesangschule. Laibach, R. Millitz. 1888.

C. Lehrbücher, welche gebraucht wurden

Classe	Religion	Deutsche Sprache	Slovenische Sprache	Rechnen und geometrische Formenlehre
I.	Kleiner Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 6 kr. Mali katekizem. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 8. kr.	Josef Heinrich. Schreib-Lese-Fibel. 1892. Tempusky,	Abeecednik. Praprotnik. Ljubljana, M. Gerber. 20 kr.	Dr. Fr. R. v. Močnik. Erstes Rechenbuch. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1890. 8 kr.
II.	Auszug aus dem gross. Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 16 kr. Krščanski nauk za prvence. S. Zupan. 1889. Katoliška bukvarna.	E. Reinelt Lesebuch. II. Theil. 1893. Tempusky. E. Reinelt, Sprachbuch, I. Theil. 1892. Tempusky.	Prvo berilo in prva slovnica za II. razred 4 in 5razrednih ljudskih šol. A. Razinger-Zumer. Ljubljana, Ig. pl. Kleinmayr-Bamberg. 1893. 24 kr.	Dr. Fr. R. v. Močnik. Zweites Rechenbuch. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1889. 12 kr.
III.	Auszug aus dem grossen Katechismus wie in der II. Classe. Kratki katekizem v vprašanjih in odgovorih za ljudske šole ljubljanske škofije. Ljubljana, Blaznikovi nasledniki. 1890. 16 kr.	Ullrich, Lesebuch, III. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 32 kr. Lehmann, Sprachbuch, II. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 12 kr.	Drugo berilo in slovnica za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1893. 35 kr.	Dr. Fr. R. v. Močnik. Drittes Rechenbuch. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 13 kr.
IV.	Grosser Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 30 kr. Kratki katekizem, wie in der III. Classe. Biblische Geschichte des alten und neuen Testaments. Dr. J. Schuster. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 44 kr. Zgodbe sv. pisma stare in noze zaveze za ljudske šole. Dr. Schuster, poslov. Lesar. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1893. 50 kr.	Ullrich, Lesebuch, IV. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 54 kr. Lehmann, Sprachbuch, III. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 26 kr.	Tretje berilo za občne ljudske šole. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 40 kr. Slovenska slovnica za prvence. A. Praprotnik. Ljubljana, R. Milic. 1887. 32 kr.	Dr. Fr. R. v. Močnik. Viertes Rechenbuch. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 16 kr.

im Schuljahre 1893/94.

Naturgeschichte	Naturlehre	Geographie	Geschichte	Gesang
—	—	—	—	—
—	—	—	—	Liederquelle. I. Heft. Pammer-Proschko. Linz, M. Quireins. 1893. 10 kr.
—	—	—	—	Liederquelle. II. Heft. Pammer-Oroschko. Linz, M. Quireins. 1893. 12. kr.
—	—	—	—	Weinwurm. Unterstufe. I. Heft. Wien. A. Holder. 1882.

Classe	Religion	Deutsche Sprache	Slovenische Sprache	Rechnen und geometrische Formenlehre
V	Gross. Katechismus, Kratki katekizem. Bibl. Geschichte. Zgodbe sv. pisma, wie in der IV. Classe.	Ullrich. Lesebuch, V. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1893 Lehmann. Sprachbuch. IV. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 42 kr.	Tretje berilo, kakor v IV. razredu. Slovenska slovnica za občne ljudske šole. P. Končnik. Dunaj, c. kr. založna šolskih knjig. 1892. 45 kr.	Dr. Fr. R. v. Močnik. Fünftes Rechenbuch. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 35 kr.
VI.	Gross. Katechismus, wie in der V. Classe. Katekizem ali kršanski - katoliški nauk. Lesar. Ljubljana, Ničman (Katoliška bukvarna). 1886. 45 kr. Die katholische Kirche in ihren Gebräuchen. A. Ricker. 1892. Mayr. Cerkvni obredi. S. Zupan. 1886. Katoliška bukvarna.	Kretschmeyer. Deutsches Lesebuch für Mädchen-Bürgerschulen. I. Theil. Prag, Tempsky. 1890. 75 kr. Lehmann. Leitfaden für den Unterricht in der deutschen Grammatik für Mädchen-Bürgerschulen. Prag, Dominicus. 1892. 90 kr.	Sket. Čitanka, II. del. Celovec, družba sv. Mohorja. 1891. 80 kr. Slovenska slovnica. P. Končnik, wie in der V. Classe.	Močnik-Haase Rechenbuch für Mädchen-Bürgerschulen. I. Theil. Wien, Tempsky. 1893. 50 kr.
VII.	Gross. Katechismus. Katekizem ali kršanski - katoliški nauk. Lesar, wie in der VI. Classe. Erzählungen aus der Kirchengeschichte. Wagner. Prag. Tempsky. 1891. 40 kr. Zgodbe sv. katoliške cerkve. Lesar. Celovec, družba sv. Mohorja. 1887. 40 kr.	Ullrich. Lesebuch. VII. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 56 kr. Lehmann. Sprach- und Aufsatzbuch. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1889.	Sket. Čitanka, III. del. Celovec, družba sv. Mohorja. 1891. 80 kr. Slovenska slovnica wie in der VI. Classe.	Dr. Fr. R. v. Močnik. Fünftes Rechenbuch. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1891. 35 kr.
VIII.	Gross. Katechismus und Katekizem, Lesar. Erzählungen aus der Kirchengeschichte von Wagner und Zgodbe sv. katoliške cerkve. Lesar wie in der VII. Classe.	Ullrich. Lesebuch. VIII. Theil. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1892. 52 kr. Lehmann. Sprach- und Aufsatzbuch. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1889.	Wie in der VII. Classe.	Wie in der VII. Classe.

Naturgeschichte	Naturlehre	Geographie	Geschichte	Gesang
				Weinwurm. Unterstufe. II. Heft. Wien, A. Hölder. 1882.
Pokorny-Gugler. Naturgeschichte für Bürgerschulen. I. Theil. Wien, Tempsky. 1892.	Schindler. Physik u. Chemie, für Bürgerschulen. I. Theil. Wien, Tempsky. 1891.	Seibert. Geographie. I. Theil. Wien, Alfred Hölder. 1892.	Gindely. Lehrbuch der Geschichte für Mädchen-Bürgerschulen. I. Theil. Wien, Tempsky. 1891.	Weinwurm. Kleines Gesangsbuch für Bürgerschulen. III. Heft. Wien, Alfred Hölder. 1892.
Rothe. Naturgeschichte. II. Theil. Wien, Pichler's Witwe & Sohn. 1893.	Hofer. Naturlehre. II. Stufe. Wien, Manz. 1892. 40 kr.	Seibert. Schulgeographie. II. Theil. Wien, Alfred Hölder. 1892. 42 kr.	Gindely. Lehrbuch der Geschichte für Mädchen-Bürgerschulen. II. Theil. Wien, Tempsky. 1891.	Foerster. Gesangsschule. R. Millitz. 1888.
Rothe. Naturgeschichte. III. Theil. Wien, Pichler's Witwe & Sohn. 1893. 65 kr.	Hofer. Naturlehre. III. Stufe. Wien, Manz. 1891. 32 kr.	Seibert. Geographie. III. Theil. Wien, Alfred Hölder. 1892. 45 kr.	Gindely. Geschichte. III. Theil. Wien, Tempsky. 1891.	Wie in der VII. Classe.

B. Statistische Uebersicht der Schülerinnen der achtclassigen inneren Schule
am Schlusse des Schuljahres 1893/94.

Classe	Zahl der Schülerinnen am 19. September 1893.			Während des Schuljahres			Zahl der Schülerinnen am 14. Juli 1894.			Es standen im Alter						Confess.			Nach der Nationalität waren			Es wohnten			Die Schule besuchten			Für die höhere Classe respect. Entlassung			Stipendien genossen	
	eingetreten	ausgetreten	gestorben	unter 6 Jahren	vom 6.-7. Jahre	vom 7.-12. Jahre	vom 13.-14. Jahre	über 14 Jahre	römisch-katholisch	Deutsche	Sloveninnen	Italienerinnen	Kroatinen	im Kloster	in Laibach	ausserh. Laibach's	sehr fleissig	fleissig	minder fleissig	nachlässig	mit Vorzug	geeignet	ungeeignet	ungepfl. bleiben	Stipendien genossen	n.						
																											19. Sept. 1893	14. Juli 1894	unter 6 Jahren	vom 6.-7. Jahre	vom 7.-12. Jahre	vom 13.-14. Jahre
I.	20	2	4	18	13	5	—	—	18	3	15	—	—	2	15	1	18	—	—	—	5	12	1	—	—							
II.	26	1	—	27	26	1	—	—	27	4	19	3	1	13	13	1	26	1	—	8	15	3	1	—								
III.	37	2	4	34	27	7	—	—	34	3	28	2	1	15	15	4	33	1	—	8	21	5	—	—								
IV.	45	3	3	45	26	8	9	2	45	9	31	2	3	19	20	6	42	3	—	13	24	7	1	—								
V.	53	1	3	51	10	21	15	5	51	3	46	1	1	22	24	5	46	5	—	17	27	6	1	—								
VI.	35	5	3	37	2	8	15	12	37	11	23	3	—	15	20	2	33	4	—	11	20	3	3	1	50							
VII.	34	3	1	36	—	—	—	—	36	9	25	1	1	15	18	3	36	—	—	12	21	2	1	1	50							
VIII.	16	6	1	21	—	—	—	—	21	6	14	1	—	5	16	—	20	1	—	12	7	—	2	—								
Zusammen	266	23	19	269	13	96	45	50	269	48	201	13	7	106	141	22*	254	15	—	86	147	27	9	2	100							

*) Gleinitz 5, Hradetzkydorf 1, Hühnerdorf 2, Malavas bei Ježica 1, Siska 10, Udnat 2, Vizmarje 1.

D. Verzeichnis der Schülerinnen. *)

I. Classe.

Bahovec Aloisia aus Laibach.
Blaznik Ernestina aus Laibach.
 Češnovar Agatha aus Laibach.
Elsner Anna aus Littai.
 Erschen Paula aus Šiška.
Fettich-Frankheim Maria aus Laibach.
 Heren Martha aus Loitsch.
 Koisser Franziska aus Graz.
 Kozina Paula aus Podnart.

Lentsche Ernestina aus Laverca.
 Merschol Leopoldina aus Laibach.
Nigrin Maria aus Laibach.
 Omejc Paula aus Liabach.
 Podkrajšek Mathilde aus Laibach.
 Sonnabend Aurelia aus Laibach.
Thomitz Maria aus Ottakring bei Wien.
 Toplikar Julia aus Laibach.
 Zorman Anna aus Laibach.

Zusammen: 18.

II. Classe.

Bahovec Maria aus Laibach.
 Cepuder Leposlava aus Littai.
 Dadich Angela aus Spalato.
 Debevec Mathilde aus Rakek.
 Giacich Maria aus Fiume.
Gogola Anna aus Laibach.
Gogola Vida aus Laibach.
Grile Franziska aus Watsch bei Littai.
 Hočevar Maria aus Maline bei Semič.
Jenko Anna aus Laibach.
 Jesenko Gabriela aus Laibach.
 Kavčič Angela aus Gutenfeld.
 Kmetič Johanna aus Mannsburg.
 Kosolič Maria aus Graz.
 Loretto Aloisia aus Salzburg.

Lušin Maria aus Laserbach.
 Perhauz Martha aus Nassenfuss.
 Pignatari Maria aus Čerņice bei Görz.
 Potrato Eugenia aus Möttling.
Prelesnik Vida aus Laibach.
 Renier Maria aus Sromlje (Steiermark).
Stergar Maria aus St. Ruprecht bei Nassenfuss.
 Terglau Maria aus Matuglie.
 Vidali Franziska aus Mannsburg.
 Zorman Maria aus Laibach.
Zupančič Franziska aus Kolovrat bei Littai.

Ungeprüft blieb:

Helmich Maria aus Treffen.

Zusammen: 27.

III. Classe.

Ažman Albina aus Kropp.
 Borštnik Johanna aus Franzdorf.
 Cunder Paula aus Malavas bei Ježica.
 Černelc Josefa aus St. Peter (Steiermark).
Ferjančič Anna aus Rudolfswert.
 Geltner Maria aus Laibach.
 Gorjanec Maria aus Čirčiče bei Krainburg.
 Göderer Maria aus Ortenegg bei St. Gregor.
 Jan Franziska aus Görriach (Oberkrain).
Javornik Maria aus Žalina (Unterkrain).
 Jelovšek Edle v. Fichtenau Otilie aus Rudolfswert.
Kappus Edle v. Pichlstein Ludmilla aus Steimbüchel.
Kilar Anna aus Neumarkt.
 Kunst Aloisia aus Laibach.
 Labajner Maria aus Grosslaschitsch.
 Gräfin v. Lichtenberg Ida aus St. Marein.

Malle Emilia aus Fiume.
 Müller Maria aus Bregenz.
 Oberwalder Maria aus Domžale.
 Omahan Maria aus Altenmarkt.
Orel Johanna aus Mannsburg.
 Ožbolt Gabriela aus Trstje (Kroatien).
 Petrič Barbara aus Glogowitz.
Pleško Cyrilla aus Rudolfswert.
 Počivalnik Rosa aus Laibach.
 v. Radics Paula aus Laibach.
 Rihtar Antonia aus Laibach.
 Schrey Theresia aus Assling.
 Schmidmayer Emma aus Schwarzenberg b. Idria.
 Štembal Ludmilla aus Tomačevo.
 Tomšič Johanna aus Görz.
Triller Maria aus Laibach.
 Vessel Josefa aus Laibach.
 Zamejčic Emma aus Laibach.

Zusammen: 34.

IV. Classe.

Bachor Katharina aus Deblitsch bei Tschernembl.
 Belič Anna aus Laibach.
 Blumauer Leopoldina aus Laibach.

Burger Maria aus Šiška.
Bydlo Irma aus Laibach.
 Čulot Angela aus Klanjec (Kroatien).
Češarek Angela aus Deutschdorf bei Reifnitz.

* Fette Schrift bedeutet erste Fortgangsklasse mit Vorzug.

Ferlič Angela aus Laibach.
 Fonda Karolina aus Triest.
Gerber Marthia aus Laibach.
 Gersche Viktoria aus Sissek (Kroatien).
Göstl Antonia aus Laibach.
Grajzar Franziska aus Walburga bei Flödnig.
Hočevar Juliana aus Podlog bei Gross-laschitsch.
 Hönigschmid Franziska aus Laibach.
 Januš Vinzentia aus Vir bei Domžale.
 Jare Albina aus Laibach.
 Kikel Maria aus Nesselthal bei Gottschee.
Lewicki Emilia aus Gallenegg.
 Madritsch Maria aus Graz.
Majaron Maria aus Franzdorf.
Miklauc Maria aus Laibach.
Millautz Anna aus Planina.
Ogorelec Ernestina aus Skofelca.
 Oražen Gabriela aus Triest.
 Peterlin Theresia aus Radomlje.

Perhauz Anna aus Seisenberg.
 Pikel Maria aus Pletrowitsch (Steiermark).
 Pirc Adele aus Görz.
 Povše Ernestina aus Görz.
Remšigar Maria aus Žirovnica bei Zirknitz.
 Rihar Johanna aus Laibach.
 Sedej Maria aus Laibach.
 Seemann Franziska aus Laibach.
 Szmolen Franziska aus Budapest.
 Schauta Karolina aus Gottschee.
 Schesek Helena aus Ebensee (Oberösterreich).
 Schwarzmann Theresia aus Triest.
 Šimenc Gabriela aus Kleče bei Lustthal.
 Tollazzi Emilia aus Loitsch.
 Tomec Angela aus Moräutsch.
 Vidmar Gabriela aus Landstrass.
Vilar Maria aus Aich.
 Wischerer Ida aus Pinguente (Istrien).

Ungeprüft blieb:

Javornik Anna aus Žalina (Unterkrain).

Zusammen: 45.

V. Classe.

Bergant Josefa aus Stein.
 Černe Rosalia aus Laibach.
 Černe Maria aus Laibach.
Domicelj Josefa aus Sagor bei St. Peter.
Fabjan Theresia aus Triebisdorf bei Seisenberg.
 Grebenz Anna aus Marburg.
Grošelj Maria aus Laibach.
 Gula Stefanie aus Triest.
Hutter Amalia aus Littai.
 Jacuzzi Lea aus Udine.
Janesch Paula aus Laibach.
Janša Maria aus Laibach.
 Javoršek Adele aus Mannsburg.
 Jelovšek Edle von Fichtenau Anna aus Rudolfswert.
 Jenal Irene aus Marburg.
 Jeras Anna aus Ober-Siška bei Laibach.
Kandare Hermine aus Laibach.
 Kantz Adele aus Gleinitz bei Laibach.
 Kantz Valentine aus Gleinitz bei Laibach.
Kovšca Johanna aus Planina.
 Kubelka Theresia aus Laibach.
 Kuralt Stefanie aus Reifnitz.
 Gräfin von Lichtenberg Petronilla aus St. Marein.
Mally Anna aus Krainburg.
Martinčič Friederika aus Stein.
 Mauler Julia aus Comorn.

Meden Anna aus Vigaun bei Zirknitz.
 Müller Paula aus Sagor an der Save.
Ožbolt Maria aus Trstje (Kroatien).
Pavločič Maria aus Zirknitz.
 Perko Anna aus Gilli.
 Potrato Maria aus Laibach.
 Povše Mercede aus Görz.
 Prosenec Franziska aus Adelsberg.
 Puppis Ludmilla aus Košana.
 Rössmann Alma aus Laibach.
 Schaschel Adele aus Laibach.
 Schwarzmann Karolina aus Triest
Seemann Maria aus Przemysl (Galizien).
 Sertič Alma aus Tschernembl.
 Svetlič Franziska aus Laibach.
Šentak Michaela aus Franz (Steiermark).
 Šibovec Stefanie aus Laibach.
 Švigelj Antonia aus Kožljek bei Zirknitz.
 Tomc Stefanie aus St. Veit bei Laibach.
Triller Sofie aus Laibach.
 Trost Katharina aus Jauchen
 Vidmar Ludmilla aus Lokwa (Küstenland).
Vilar Ursula aus Aich.
 Žugelj Maria aus Podzemelj.

Ungeprüft blieb:

Zeschko Leonie aus Laibach.

Zusammen: 51.

VI. Classe.

Beiffuss Angela aus Lukowitz.
Benedek Maria aus Planina.
 Bydlo Josefa aus Laibach.
 Cassermann Josefa aus Laibach.
 Černé Josefa aus Laibach.
Detela Maria aus Wiener-Neustadt.
Eisenzopf Hermine aus Gottschee.

Fabiani Ernestine aus Gilli.
 Faleschini Silvia aus Laibach.
Globočnik Bogumila aus Laibach.
Hiris Maria aus Gottschee.
 Jerše Ida aus Treffen.
 Koisser Stefanie aus Wien.
Marek Adele aus Brennbichel in Tirol.

Obergföll Maria aus Gottschee.

Pechaček Maria aus Planina.

Perhauz Olga aus Spalato.

Peternel Amalia aus Tüffer.

Petovar Wilhelmine aus Pettau.

Pleško Emma aus Rudolfswert.

Raunikar Friederika aus Krainburg.

Rodić Maria aus St. Georgen unter dem Kumberg.

Ruech Maria aus Neumarkt.

Schlegel Beatrix aus Laibach.

Schindler Olga aus Steinbrück.

Sternad Franziska aus Laibach.

Šibovec Maria aus Fiume.

Šinek Maria aus Gradisca.

Škerjanc Helena aus Udmat.

Vessel Margaretha aus Innsbruck.

Zamejic Maria aus Laibach.

Zupan Maria aus Wien.

Zupanc Emilia aus Laibach.

Zabkar Theresia aus Šiška bei Laibach.

Ungeprüft blieben:

Neuwirth Adele aus Triest.

Šuštersić Anna aus Laibach.

Vilhar Ludmilla aus Steinberg bei St. Peter.

Zusammen: 37.

VII. Classe.

Achtschin Anna aus Laibach.

Ambrožič Olga aus Cilli.

Bauderk Angela aus Gurkfeld.

Brodnik Julia aus Severin (Kroatien).

Cebin Johanna aus Krainburg.

Dergan Josefa aus Podkraj bei Sagor.

Dobrin Gabriela aus Laibach.

Erhouniz Alma aus Reifnitz.

Fabiani Adele aus Cilli.

Gorjup Anna aus Krainburg.

Grebenz Emilie aus Marburg.

Javornik Michaela aus Klanjec (Kroatien).

Jelovšek Maria Edle v. Fichtenau aus Rudolfswert.

Kozjek Olga aus Laibach.

Leuz Franziska aus Laibach.

Levec Vida aus Laibach.

Gräfin v. Lichtenberg Anna aus St. Marein.

Lininger Rosa aus Laibach.

Lukanc Gabriela aus Laibach.**Majdić Mathilde aus Zirknitz.****Martinčić Angela aus Laibach.****Monetti Euphemia aus Nabresina.****Mühleisen Paula aus Laibach.**

Ojstriš Maria aus Laibach.

Opeka Franziska aus Oberlaibach.

Peče Victoria aus Alten Markt bei Rakek

Perhauz Flora aus Nassenfuss.

Pleško Anna aus Littai.

Podboršek Maria aus Laibach.

Remc Maria aus Domžale.

Reyer Adele aus Gurkfeld.

Rupnik Karolina aus Tichern (Steiermark).

Souvan Alma aus Laibach.

Šinek Agnes aus Flitsch bei Görz.

Wirgler Maria aus Rudolfswert.

Ungeprüft blieb:

Marquise v. Gozani Louise aus Krainburg.

Zusammen: 36.

VIII. Classe.**Baltitsch Maria aus Laibach.****Bevc Ida aus Rudolfswert.**

Bilina Franziska aus Laibach.

Faleschini Magdalena aus Moggio bei Udine.

Göstl Gabriela aus Laibach.**Jenko Eleonora aus Laibach.****Jereb Gabriela aus Laibach.****Klump Gabriela aus Laibach.****Oblak Ludmilla aus Laibach.**

Pakić Vera aus Cilli.

Poklukar Franziska aus Laibach.

Praprotnik Albina aus Laibach.

Prosenc Emilia aus Adelsberg.

Ranth Maria aus Laibach.

Rössmann Maria aus Laibach.

Rupnik Maria aus Lokwa (Küstenland).

Schiebel Ida aus Skrochowitz (Schlesien).**Tekavčić Helena aus Laibach.****Wilcher Sofia aus Adelsberg.**

Ungeprüft blieben:

Jereb Natalia aus Milanovac (Serbien).

Šavnik Maria aus Krainburg.

Zusammen: 21.





V.
Deutsche
Mädchen-Bürger-Schule
bei den
Ursulinen zu Laibach.



Die deutsche Mädchen-Bürgerschule

im Ursulinenkloster zu Laibach hat das hohe k. k. Ministerium für Cultus und Unterricht bewilligt und zugleich den vorgelegten Lehrplan dieser Schule genehmigt mit dem Erlasse vom 16. März 1894 Z. 2388. Der hohe k. k. Landesschulrath für Krain verständigte die Schulleitung von der erfreulichen Nachricht mit dem Erlasse vom 30. März 1894, Z. 797 durch den wohlhälllichen k. k. Stadt-Schulrath der Landeshauptstadt Laibach laut Erlass vom 27. April 1894, Z. 230.

Der wohlhällliche k. k. Stadt-Schulrath hat im genannten Erlasse verfügt, dass mit dem Schuljahre 1894/95. die I. Classe der Mädchen-Bürgerschule zu eröffnen ist, dann successive 1895/96 die II. Classe und 1896/97 die III. Classe. Mit dem Schuljahre 1896/97. zerfällt demnach die bisherige innere achtclassige Privat-Mädchen-Volksschule in eine innere fünfclassige Privat-Mädchen-Volksschule mit deutsch-slovenischer Unterrichtssprache und in eine innere dreiclassige Privat-Mädchen-Bürgerschule mit deutscher Unterrichtssprache. Mit der Inspection der letztgenannten deutschen Mädchen-Bürgerschule wird der Bezirksschulinspector für die deutschen Volksschulen im Stadtschulbezirke Laibach betraut werden.

Da wir nun mit Beginn des Schuljahres 1894/95. am 18. September 1894 mit Gottes Hilfe, die wir auf all' unser Wirken vom Himmel innigst erleben, die I. Classe der inneren deutschen Mädchen-Bürgerschule eröffnen, möge im nachstehenden noch angeführt werden

A. einiges aus dem genehmigten Lehrplane dieser Schule:

Der Zweck und die Aufgabe der inneren dreiclassigen Mädchen-Bürgerschule im Ursulinenconvente zu Laibach ist, den Mädchen im Anschlusse an den fünften Jahreskurs der Volksschule eine über das Lehrziel der allgemeinen Volksschule hinausreichende Bildung zu gewähren in insbesondere die Vorbildung für Lehrerinnenbildungsanstalten und Fachschulen zu vermitteln.

Die Unterrichtsgegenstände sind:

- I. Religionslehre.
- II. Deutsche Sprache und deutsche Aufsatzlehre.
- III. Slovenische Sprache und slovenische Aufsatzlehre.
- IV. Geographie und Geschichte mit besonderer Rücksicht auf das Vaterland und dessen Verfassung.

- V. Naturgeschichte.
- VI. Naturlehre.
- VII. Arithmetik.
- VIII. Geometrische Formenlehre.
- IX. Freihandzeichnen.
- X. Schreiben.
- XI. Gesang.
- XII. Weibliche Handarbeiten.

Im Lehrplane ist genau detaillirt, was und wie viel in jeder Classe der Bürgerschule im Laufe des Schuljahres aus den angeführten Gegenständen zu nehmen ist. Die Schlussbemerkung des Lehrplanes lautet: Die Unterrichtssprache ist deutsch, wobei das Slovenische für Schülerinnen slovenischer Nationalität als obligater Unterrichtsgegenstand gilt und es denselben freigestellt bleibt, auch die Religionslehre in slovenischer Sprache zu lernen.

B. Lehrbücher.

in der I. Classe

der deutschen Mädchen-Bürgerschule

für das künftige Schuljahr 1894/95.

Religionslehre: Grosser Katechismus. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1893. 30 kr. Biblische Geschichte des Alten- und des Neuen-Testamentes. Dr. J. Schuster. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1893. 44 kr. Die Evangelien, Lectionen und Episteln auf alle Sonn- und Festtage des katholischen Kirchenjahres. Wien, k. k. Schulbücher-Verlag. 1893. 38 kr. Katekizem ali kršanski katoliški nauk. Lesar. Ljubljana, Ničman (Katoliška bukvarna). 1886. 45 kr. Zgodbe sv. pisma stare in nove zaveze. Schuster-Lesar. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1893. 50 kr. Sveti listi, berila in evangeliji za nedelje in praznike celega leta in vse dni svetega posta. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig 1893. 46 kr.

Deutsche Sprache: Deutsches Lesebuch für Mädchen-Bürgerschulen I. Theil von Kretschmeyer. Prag. Tempsky. 1890. 75 kr. Lehmanns's Leitfaden für den Unterricht in der deutschen Gramatik, nebst einem Anhang der Stilistik, Poetik und Metrik, für Mädchen-Bürgerschulen. Prag. Dominicus. 1892. 94 kr.

Slovenische Sprache: Citanka, Sket. II. del. Celovec, družba sv. Mohorja. 1891. 80 kr. Slovenska slovnica. P. Končnik. Dunaj, c. kr. zaloga šolskih knjig. 1892. 45 kr.

Rechnen und geometrische Formenlehre: Rechenbuch für Mädchenbürgerschulen. I. Theil. Močnik-Haase. Wien und Prag, Tempsky. 1894. 50 kr. Geometrische Formenlehre für Mädchen-Bürgerschulen von Močnik-Wenghart. Wien, Tempsky. 1894. 75 kr.

Naturgeschichte: Pokorny-Gugler, Naturgeschichte für Bürgerschulen. I. Theil. Wien, Tempsky. 1891. 75 kr.

Naturlehre: Schindler, Physik und Chemie für Bürgerschulen. I. Theil. Wien, Tempsky. 1891. 50 kr.

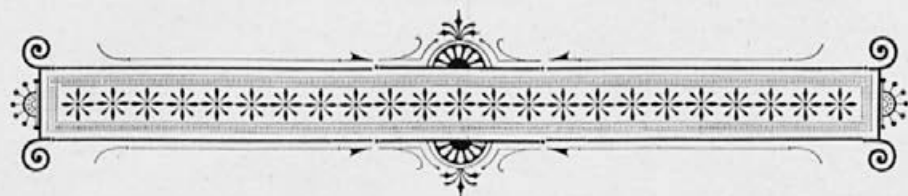
Geographie: Seibert's Schulgeographie, I. Theil. Wien, Alfred Hölder. 1892. 36 kr.

Geschichte: Gindely, Lehrbuch der Geschichte für Mädchen-Bürgerschulen. I. Theil. Wien, Tempsky. 1892. 70 kr.

Gesang: Wiener Liederstrauss herausgegeben von Joh. Tomaszewitz. Wien und Prag, Tempsky. 1893. 65 kr.

Unsere Hilfe ist im Namen des Herrn,
Der Himmel und Erde erschaffen hat!





Višja gospodinjska šola

VI.
Slovenska
višja gospodinjska šola

pri

Uršulinkah v Ljubljani.



Višja gospodinjska šola

v uršulinskem samostanu v Ljubljani ustanovila se je z dovoljenjem vis. c. kr. deželnega šolskega sveta, danim dne 28. julija 1889. Začetkom šolskega leta 1890/91 otvoril se je I. razred te šole, v šolskih letih 1891/92 in 1892/93 je štela dva razreda, minulo leto 1893/94 je bila trirazredna.

A. Učiteljsko osebje.

Na višji gospodinjski šoli je v šolskim letu 1893/94 poučevalo pet od šolskih oblastev potrjenih učiteljic Uršulink pod vodstvom prednice samostanske, častite gospe Matere Antonije Murgel. Verouk je poučeval v vseh treh razredih č. g. katehet Rok Merčun.

B. Letopis.

Solsko leto 1893/94 se je pričelo dne 16. kimovca 1893 z vpisovanjem učenk, dne 18. kimovca s sv. mašo in poklicanjem sv. Duha in dne 19. kimovca z rednim poukom.

Solske praznike in cerkvene slovesnosti je višja gospodinjska šola praznovala skupno z notranjo in vnanjo šolo, namreč dne 4. vinotoka god Nj. Veličanstva presvetlega cesarja Frančiška Jožefa in dne 18. listopada — ker je bila 19. listopada nedelja — god Nj. Veličanstva presvetele cesarice Elizabete s sv. mašo in s cesarsko himno po sv. maši, potem dne 21. vinotoka samostanski praznik sv. Uršule, in 31. majnika praznik sv. Angele. V god sv. Alojzija, dne 21. rožnika so se učenke višje gospodinjske šole z drugimi učenkami uršulinskih šol zbrale v domači samostanski cerkvi k sv. maši in pridigi, katero je imel preč. g. katehet Rok Merčun. Tekom leta opravile so učenke štirikrat zakrament sv. pokore in sv. Rešnjega Telesa.

Od 1. majnika do konca šolskega leta so hodile učenke vsak dan k šolski sv. maši, pri kateri so se vdeleževale tudi petja z učenkami notranje šole.

Č. kr. okrajni šolski nadzornik, blagorodni g. prof. Frančišek Levec je nadzoroval višjo gospodinjsko šolo dne 25. junija. Veroznanstvo je nadzoroval v vseh treh razredih preč. gospod kanonik Andrej Zamejčič dne 30. majnika.

Kakor prejšnja leta, blagovolil je visoki deželni zbor tudi letos podpirati to šolo.

Šolsko leto 1893/94 se je sklenilo dne 14. julija 1894 s slovesno zahvalno sv. mašo in zahvalno pesmijo v domači uršulinski cerkvi; potem so se v šoli razdelila šolska naznanila in letna poročila.

C. Knjižnica.

Knjižnica višje gospodinjске šole šteje 405 knjig zabavnega in poučnega obsežka. 89 knjig pridobila si je letošnje leto, nekaj po nakupu, še več pa po darilu preč. Monsign. Mihaela Potočnika, nunskega spovednika.

Č. Učila.

Učila ima višja gospodinjска šola skupno z notranjo dekliško šolo ter šteje: za zemljepis: 1 globus, 1 telurij, 22 stenskih zemljevidov, 2 zvezka Hirtovih tipičnih zemljepisnih slik, 105 slik raznih krajev avstrijsko-ogrske monarhije, Lehmanove zemljepisne slike; za zgodovino: 3 stenske zemljevide, 12 Lehmanovih zgodovinskih slik, 14 podob zgodovinskih oseb, 13 slik narodne noše na kranjskem; za prirodopis: Jansky, 74 stenskih podob iz živalstva, Schreiberjeve tabele iz živalstva po skupinah, 2 modela človeškega očesa, 2 modela človeškega ušesa, 3 modele dušnika od raznih strani; podmašenih tic 27, podmašenih čveteronogih živalij 4; podmašenega raka, ščuko, lipana; v špirtu 12 živalij; 5 tipičnih okostnic iz peterih višjih živalskih razredov; zbirko hroščev, zbirko metuljev in drugih žuželk; Jansky, 40 stenskih podob za rastlinstvo, Pilling, 240 podob iz rastlinstva s tekstom, Hoffmann, rastlinski atlant s 800 podobami, herbarij, Schreiberjeve podobe iz rastlinstva; 2 zbirki za mineralogijo; raznovrstni barvni les, razna semena; za prirodoslovje: 260 raznih aparatov; za risanje: 3 zvezke po Weisshaupt-u, 12 zvezkov po Grandauerju, razne ornamente, aparat za perspektivo, zbirke raznih modelov iz žice in iz lesa za perspektivo.

D. Učne knjige v šolskem letu 1893/94.

I. razred.

Verouk: Lesar, Katekizem, Schuster-Lesar, Zgodbe sv. pisma.

Slovenski jezik: Končnik, Slovenska slovnica; Sket, Čitanka III. del.

Nemški jezik: Lehmann, Leitfaden für den Unterricht der deutschen Grammatik, für Bürgerschulen. Kretschmeyer, Lesebuch für Mädchen-Bürgerschulen, III. Theil.

Računstvo in geometrija: Močnik-Celestina, Geometrija, I. del (za računstvo nima knjige).

Gospodinjstvo: Umna gospodinja I. del.

Prirodopis: Pokorny-Erjavec, Živalstvo.

Prirodoslovje: Čebular, Fizika, I. del.

Zemljepis: Jesenko, Zemljepis za srednje šole I. del.

Zgodovina: Jesenko, Občna zgodovina za srednje šole I. del.

Petje: Foerster, Pevska šola. Slavček, I, II. in III. del.

II. razred.

Verouk: Lesar, Katekizem; Lesar, Zgodbe sv. cerkve.

Slovenski jezik: Koučnik, Slovenska slovnica; izbrana dela slovenskih klasikov.

Nemški jezik: Lehmann, Leitfaden für den Unterricht in der deutschen Grammatik für Bürgerschulen; izbrana dela nemških klasikov po šolski izdaji.

Računstvo in Geometrija: Močnik-Celestina, Geometrija II. del. Gospodinjstvo: Umna gospodinja II. del.

Prirodopis: Pokorny-Erjavec, Živalstvo in Mineralogija (za rastlinstvo nima knjige).

Prirodoslovje: Čebular, Fizika II. del.

Zemljepis: Jesenko, Zemljepis za srednje šole II. del.

Zgodovina: Jesenko, Občna zgodovina II. in III. deli.

Petje; Foerster, Pevska šola. Slavček, I., II. in III. del.

III. razred.

Verouk: Lesar, Katekizem; Lesar, Liturgika I. in II. del.

Druge knjige vse kakor v II. razredu.

F. Imenik učenk višje gospodinske šole*)

koncem šolskega leta 1893/94.

I. razred.

Čadež Ana iz Ljubljane.
Kosar Agneza iz Grajske vasi.
 Mazi Amalija iz Semiča.
 Pfaff Marija iz Kutne Hore na Češkem.

Piller Gabrijela iz Ljubljane.
 Tavčar Gizela s Krškega.
 Vrtnik Karolina iz Ljubljane.

II. razred.

Nolli Avgusta iz Ljubljane.
 Poljanec Marija iz Pluja.
 Požar Friderika iz Knežaka.

Trtnik Leopoldina iz Ljubljane.
Yernik Ana iz Ljubljane.
Žrjov Berta iz Loža.

III. razred.

Belič Marija iz Ljubljane.
 Juvanc Zožija iz Ljubljane.
Povše Ema iz Gorice.

*) Debelo tiskane imajo odliko.



Naznanilo

o začetku novega šolskega leta 1894/95.

Solsko leto 1894/95 se na vseh Uršulinskih dekliških šolah, t. j. v otroškem vrtcu, v vnanji osemrazredni ljudski, slovenski dekliški meščanski, v notranji osemrazredni ljudski, nemški dekliški meščanski in v slovenski višji gospodinjski šoli prične dne 18. septembra 1894 s slovesno sv. mašo v čast sv. Duha in dne 19. septembra z rednim podukom.

Vpisovanje učenk, ktere so že hodile tukaj v šolo in sprejemanje novih učenk vršilo se bode za vse imenovane šole dne 15. in 17. septembra 1894.

Učenke naj prineso seboj šolska raznanila, ki na novo vstopijo v šolo tudi krstni listek, vse pa brez izjeme, naj so že pohajale to šolo ali ne, se morajo izkazati o stavljenji koz, ako so se jim že stavile in imajo dotično spričevalo.

V na novo otvorjeno za šolsko leto 1894/95 še enorazredno dekliško meščansko šolo — slovensko in nemško — se bodo sprejemale učenke dovršivše 5. razred ljudske šole.

V slovensko višji gospodinjsko šolo pa se bodo sprejemale za šolsko leto 1894/95 zopet v I. razred deklice dovršivše osemrazredno ljudsko šolo ter stare 14 ali vsaj blizo 14 let. Sprejemajo pa se tudi učenke iz manjrazrednih šol, ako pri vsprejemnem izpitu, kteremu se morajo v tem slučaju podvreči, dokažejo, da so sposobne za višji poduk. Vpisovanje oziroma vsprejemni izpiti za to šolo vršili se bodo dne 15. in 17. septembra 1894.

V Ljubljani dne 14. julija 1894.

Vodstvo

Uršulinskih dekliških šol.

**Vse v večjo čast Božjo
In v blagor mladini!**

Mittheilungen,

den Beginn des neuen Schuljahres 1894/95 betreffend.

Das Schuljahr 1894/95 wird an allen Ursulinen-Mädchenschulen, d. i. im Kindergarten, in der äusseren achtclassigen Mädchen-Volksschule, in der slovenischen Mädchen-Bürgerschule, in der inneren achtclassigen Mädchen-Volksschule, in der deutschen Mädchen-Bürgerschule und in der höheren Haushaltungsschule (Višja gospodinjska šola) am 18. September 1894 mit dem hl. Geistamte eröffnet werden. Am 19. September beginnt der regelmässige Schulunterricht.

Das Einschreiben der diesen Schulen bereits angehörenden, sowie die Aufnahme neuer Schülerinnen für alle oben angeführten Schulen findet statt am 15. und am 17. September 1894.

Anmelden sollen sich die Schülerinnen mit ihren Schulnachrichten, neu eintretende mit dem Taufscheine oder wenigstens einem Taufzettel, alle ohne Ausnahme aber, mögen sie die Schule besucht haben oder nicht, sollen sich ausweisen, ob sie geimpft sind, falls dieses schon geschehen ist und sie das betreffende Impfungszeugnis noch besitzen.

In die neu eröffnete, für dieses Schuljahr 1894/95 noch einclassige Mädchen-Bürgerschule, deutsche und slovenische, werden aufgenommen Schülerinnen, welche die 5. Classe der Volksschule vollendet haben

In die höhere Haushaltungsschule (Višja gospodinjska šola) werden für das Schuljahr 1894/95 wieder in den 1. Jahrgang aufgenommen Mädchen, welche eine achtclassige Volksschule vollendet haben und 14 Jahre oder nahe an 14 Jahre alt sind. Aufgenommen werden aber können auch Schülerinnen aus minderclassigen Schulen, wenn sie bei der Aufnahmeprüfung, welcher sie sich in diesem Falle unterziehen müssen, genügende Vorbildung für höheren Unterricht zeigen.

Das Einschreiben, resp. die Aufnahmeprüfung wird am 15. und 17. September 1894 stattfinden.

Laibach, am 14. Juli 1894.

Die Schulleitung
der Ursulinen-Mädchenschulen.

**Alles zur grösseren Ehre Gottes
Und zum Wohle der Jugend!**



